

## Martín Artajo conferenció con el jefe del Gobierno turco

### La Misión española, obsequiada por el Presidente, Celal Bayar

ANKARA, 29. — El ministro español de Asuntos Exteriores, don Alberto Martín Artajo, conferenció durante hora y media con el jefe del Gobierno turco, Adnan Menderes, y el ministro de Asuntos Exteriores turco, Eucem Menderes. Asistieron a la entrevista el secretario general del Ministerio turco de Asuntos Exteriores, Muzaffer Nuri Birgi; el director de cooperación económica internacional, Mevlut Esenbel; el embajador español en Ankara, señor Leizaola; y el embajador turco en Madrid, Fevdiur Cemal Erkin.

Han intercambiado puntos de vista sobre los asuntos internacionales, después de los sucesos ocurridos en la Europa central.

Las personalidades españolas y turcas discutieron la colaboración con la organización mundial y las distintas agencias de la ONU, así como la cooperación entre los dos países. Asimismo decidieron fortalecer las relaciones culturales entre los dos países. El Instituto Islámico de España creará dos clases de turco, y dos lectores de español serán enviados a las Universidades de Estambul y Ankara. Igualmente decidieron incrementar los intercambios comerciales.

A las doce treinta (hora local), el ministro español, señor Martín Artajo, felicitó al Presidente turco Celal Bayar, en la Asamblea Nacional, con ocasión del día nacional de Turquía. El señor Martín Artajo era el único ministro entre las distinguidas representaciones extranjeras enviadas a Turquía con motivo de su fiesta nacional, por lo que, según el protocolo, se le dio preferencia durante todas las ceremonias de hoy.—Efe.

### LA MISIÓN ESPAÑOLA OBSEQUIADA POR EL PRESIDENTE CELAL BAYAR

ANKARA, 29. — El presidente de la República, señor Celal Bayar, ha ofrecido un almuerzo, en el Palacio presidencial, en honor de la Misión española que preside el ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo. Al acto asistieron el presidente del Consejo de Ministros, Adnan Menderes; el ministro de Asuntos Exteriores, señor Ethem Menderes; y altas personalidades turcas. — Efe.

## “La revolución de la juventud húngara ha terminado con una victoria completa”

### Informa el Ministro del Interior, según radio Budapest

Cerrada la frontera austro-húngara para impedir que los comunistas se acojan como refugiados

VIENA, 29.— Los ministeriales húngaros de Defensa y el Interior han dispuesto que se suprima la palabra “camarada” al dirigirse unos a otros en las nuevas fuerzas armadas de Hungría que están formadas por el Ejército, Policía y la milicia cívica.

El Ministerio del Interior, según Radio Budapest, ha anunciado que los soldados rusos que se negaron a desarmar en los últimos años pueden esperar continuar en el nuevo Cuerpo de Policía del país.

Añadió: “Dijo que la revolución de la juventud húngara ha terminado con una victoria completa. La juventud ha conseguido esta victoria a pesar de las maquinaciones del grupo criminal de Erno Gerö que denunció a nuestra juventud como una banda de reaccionarios criminales, trató de aislar a Nagy y, finalmente, dió ordenes criminales y pidió ayuda a fuerzas militares extranjeras.”

La comisión revolucionaria está formada por el círculo de escritores “Petöfi” de la Asociación de escritores, la Asociación de compositores, la Asociación de profesores universitarios y otras organizaciones. En el llamamiento se “dan las gracias a los soldados rusos que se negaron a desarmar contra los combatientes revolucionarios.”

### ACUERDO ENTRE EL MINISTRO DE DEFENSA Y LOS SUBLEVADOS

VIENA, 29.— (Urgente). — Radio Budapest anuncia un acuerdo entre el Ministerio de Defensa húngaro y los sublevados, con arreglo al cual estos últimos depositarán las armas a las veinticuatro horas de que las tropas soviéticas hayan abandonado Budapest.

Una misiva en poder de los sublevados había anunciado pormenores que éstos rechazarían cualquier propuesta del Gobierno, si no se evacuaban Budapest las tropas soviéticas.—Efe.

### SEGUN RADIO BUDAPEST COMIENZAN A DEPONER LAS ARMAS LOS SUBLEVADOS

VIENA, 29.— Los sublevados en Budapest han comenzado a deponer las armas y los carros de combate rusos están empezando a salir de la ciudad, ha anunciado Radio Budapest.

La emisora — si puede creersele — indicó que se ha llegado a un acuerdo entre los sublevados y el Gobierno de Imre Nagy.

Pero esta noticia se ha acogido en Viena con reservas.

Ha habido incontables informes por la Radio de que la revolución había terminado y la paz y el orden restablecido. A cada uno de estos anuncios siguió un recrudescimiento de la lucha.

El Radio también anunció que el ministro comunista de Comunicaciones, Páfré Eberth ha presentado la dimisión.

Desde Budapest no se ha recibido la confirmación directa de que los grupos de la resistencia hayan empezado a deponer las armas.

Un despacho del corresponsal de United Press en Budapest, Anthony Cavendish, enviado a las ocho y media de la mañana decía “las tropas soviéticas todavía siguen aquí.”

### CRUELDAD DE LAS FUERZAS ARMADAS RUSAS CON LOS NACIONALISTAS HUNGAROS

VIENA, 29.— Mientras el jefe del Gobierno húngaro, Nagy, hacía su declaración radiada sobre la retirada de las tropas soviéticas de Budapest, los tanques rusos estaban atacando los dos últimos reducidos “capitales”, informa el corresponsal de la agencia Reuters en Budapest, Ronald Parkner.

El corresponsal informa que el campamento aparece como un terrible campo de batalla después de seis días de incesante combate.—Efe.

### CERRADA LA FRONTERA AUSTRO-HUNGARA PARA IMPEDIR ACOJAN COMO REFUGIADOS A LOS COMUNISTAS

SE CALIFICA DE EXPLOSIVA LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO

LONDRES, 29.— El Foreign Office anuncia que Gran Bretaña, Francia y Estados Unidos han iniciado discusiones acerca de la explosiva situación en

el Oriente Medio.—Efe. COMIENZA LA EVACUACION DE SUBDITOS NORTEAMERICANOS LONDRES, 29.— (Urgente). — Los Estados Unidos han iniciado la evacuación de sus súbditos en el Oriente Medio. Los primeros, evacuados procedían de Jordania, que han sido trasladados, por vía aérea, a Beirut.—Efe.



Una perspectiva de la bella ciudad de Budapest, escenario de sangrientas luchas

## El aumento de salarios en la industria y en la agricultura

Se establece un salario mínimo de 36, 33 y 31 pesetas, según la zona a que pertenezca el trabajador no cualificado

Regirá a partir del primero de noviembre

### Clausura de la Conferencia de Tánger

Que consagra la derogación del estatuto firmado en 1924

TANGER, 29.— Esta tarde, bajo la presidencia del ministro de Asuntos Exteriores, señor Balajref, en representación del Sultán, se celebró la sesión de clausura de la Conferencia de Tánger, que consagra la derogación del Estatuto firmado en 1924.

Ahora corresponde al Sultán y a su Gobierno conceder a Tánger el régimen especial económico, fiscal y financiero prometido. También firmaron el protocolo anexo que consta de cinco capítulos.

Los representantes diplomáticos de España, Bélgica, Estados Unidos de América, Francia, Italia, Marruecos, Países Bajos, Portugal y Gran Bretaña, desearon de consagrar los principios de la independencia de Marruecos, de la unidad y de la integridad de su territorio, se han puesto de acuerdo para reconocer la abolición del régimen internacional de la zona de Tánger y declarar abrogados todos los actos, acuerdos y convenios concernientes al citado régimen, en tanto en cuanto hayan participado en los mismos. Reconociendo, con escatimamente, que el Sultán ha recobrado la integridad de sus poderes y facultades en esta parte del Imperio moribundo, que no dispondrá, de ahora en adelante, más que de su soberanía íntegra y exclusiva, de la que se deduce para Su Majestad el libre derecho a la determinación del régimen futuro de Tánger.—Efe.

Por primera vez en España — dice el periódico — se establece un salario mínimo, que ha sido acordado sobre la base de estudios efectuados, respecto a los costos de vida actuales, aunque naturalmente, subordinado, a la coyuntura económica p. sensu. El establecimiento de este salario se ha hecho con arreglo a tres zonas diferenciadas: primera, segunda y tercera. Las dos primeras están determinadas en el ordenamiento laboral presente; y la tercera integrada por el resto de España.

El salario mínimo fijado en esos momentos es de 36, 33 y 31 pesetas, respectivamente, para cada una de esas tres zonas.

### ACLARACION

Si el salario base actual de un peón ordinario, no cualificado, de determinada actividad, supone 23 pesetas, la diferencia entre esta cifra y las 36, 33 y 31, según la zona en que esta actividad este clasificada, ese es el aumento en cantidad que se va a producir. En este caso, sobre la cifra de 23 pesetas de salario actual y si el trabajador está en la zona primera, la diferencia en más a percibir será de 13 pesetas.

Como este salario mínimo se refiere al peón ordinario no cualificado, y en algunas remuneraciones no existe esta denominación de peón, se entiende en estos casos que se refiere a la categoría profesional más modesta de la mencionada actividad. El aumento en cantidad que ha significado el incremento del salario en el peón ordinario de cada actividad, será exactamente el aumento para cada una de las demás categorías laborales hasta la cifra de ingresos de 40.000 pesetas.

Otra de las novedades es la simplificación del salario, que consistirá en unificar todas aquellas percepciones establecidas en las actuales reglamentaciones de trabajo y que incrementadas con los correspondientes aumentos cuantitativos, para cada actividad y categoría laboral, formarán una sola remuneración, constituyendo el nuevo salario. Quedan excluidos de esta simplificación los siguientes conceptos para percibir por el trabajador: gratificaciones extraordinarias del 18 de Julio y Navidad, las bonificaciones por antigüedad en la empresa y el plus de ayuda familiar, conocido por puntos. Otro de los extremos interesantes que conviene aclarar es que todas aquellas remuneraciones marginales producidas por primas, incentivos, horas extraordinarias, plus de toxicidad, peligrosidad, etc., quedarán también fuera de esa simplificación del salario y se percibirán aparte.

La empresa cotizará para seguridad social el 14 ó 15 por ciento y el trabajador el 4 por ciento. A partir de la vigencia de esta resolución el Estado deja de hacerse cargo del pago de la parte de cotización por seguros sociales a abonar por la empresa, que asumió a partir de la modificación del pasado mes de abril.

Respecto a la cuota para Mutualidad Laboral, se dispone una reducción del uno por ciento a la empresa, de su cotización; el trabajador seguirá cotizando el mismo porcentaje que actualmente, reduciéndose también el tanto por ciento del plus familiar sobre nómina en un cinco por ciento.

Pueden ser absorbibles por las empresas los aumentos voluntarios concedidos por éstas con anterioridad al aumento de primero de abril pasado y hasta el veinte por ciento. También lo podrán ser los aumentos efectuados por las empresas al amparo del Decreto de 8 de julio pasado. Los aumentos voluntarios concedidos por las empresas en el intervalo comprendido entre primero de abril y el 8 de julio pasado, serán absorbibles.

Todas estas medidas se adecuarán a cada una de las reglamentaciones laborales, dadas sus peculiaridades y se irán publicando sucesivamente.

El aumento de salarios en la agricultura, según el periódico “Pueblo”, va a significar el establecimiento de un salario mínimo de 30 a 34 pesetas, según zona.

Los efectos de estos aumentos regirán a partir de primero de noviembre.—Cifra.

NORMAS DE APLICACION DE LAS MODIFICACIONES EN LAS REGLAMENTACIONES DE TRABAJO

MADRID, 29.— Mañana publicará el “Boletín Oficial del Estado” un Decreto por el que se fijan las normas de aplicación de las modificaciones establecidas en las reglamentaciones de trabajo.

## Nuevo incidente en Oriente Medio

### Fuerzas israelíes atacan y penetran en las bases egipcias cercanas al Canal de Suez

### Se califica de explosiva la situación

JERUSALEN, 29.— Un comunicado del Ejército israelí anuncia que fuerzas de Israel han atacado y han penetrado en las bases egipcias próximas al Canal de Suez.

Agrega que unidades de defensa de Israel han penetrado y atacado las bases egipcias de sus comandos suicidas en la zona de Kuntilla y Ras el Naby y se han apoderado de posiciones al Oeste de la carretera de Nabel que conduce al Canal de Suez.

Kuntilla se encuentra a unos 11 kilómetros en el interior del territorio egipcio y a 200 kilómetros al SE. de Jerusalén.

Ras el Naby se encuentra también dentro de Egipto, a unos 16 kilómetros del puerto israelí de Eilat en el Golfo de Akaba.

El anuncio de esta incursión ha seguido a un día de gran tensión en el Oriente Medio.

A primera hora de hoy un portavoz de la comisión de tregua de las Naciones Unidas en Gaza, dijo que Egipto se había quejado de que la artillería israelí estaba batiendo las posiciones egipcias al Este de Gaza. Agregó que inmediatamente se enviaron observadores a dicha zona y que se había pedido a Israel el cese del bombardeo.—Efe.

SE CALIFICA DE EXPLOSIVA LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO

de Oriente Medio.—Efe.

### COMIENZA LA EVACUACION DE SUBDITOS NORTEAMERICANOS

LONDRES, 29.— (Urgente). — Los Estados Unidos han iniciado la evacuación de sus súbditos en el Oriente Medio. Los primeros, evacuados procedían de Jordania, que han sido trasladados, por vía aérea, a Beirut.—Efe.

REUNION EN LA OFICINA DEL SECRETARIO GENERAL DE LA O. N. U., PARA TRATAR DEL ATAQUE ISRAELI A EGIPTO

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (New York), 29.— (Urgente). — Los representantes en la ONU de Gran Bretaña, Estados Unidos y Francia, se han reunido en la oficina del secretario general de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjöld, para celebrar una entrevista de carácter privado sobre la cuestión del ataque perpetrado por Israel contra Egipto.—Efe.

MAS DE 100 KILOMETROS EN TERRITORIO EGIPCIO, HAN PENETRADO LAS TROPAS JUDIAS

TEL AVIV, 29.— Las tropas israelíes han penetrado más de cien kilómetros en territorio egipcio, hallándose situadas a mitad de camino del Canal de Suez, indica un comunicado facilitado por el Ejército. Las fuerzas israelíes — añade el comunicado — avanzan por el desierto y han dejado atrás importantes bases militares egipcias.—Efe.

REUNION EXTRAORDINARIA DEL GOBIERNO BRITANICO

primer ministro británico, Sir Anthony Eden ha convocado una reunión extraordinaria de su Gabinete, para mañana martes, al objeto de estudiar la nueva situación en Oriente Medio creada por el ataque israelí contra Egipto. Hizo la convocatoria al enterarse de la noticia, mientras asistía a una cena ofrecida en honor al jefe del Gobierno de Noruega, Einar Gerhardsen, que se encuentra en Londres en viaje de visita.—Efe.

### REPRESENTANTES DE FRANCIA E INGLATERRA TRATAN CON FOSTER DULLES DE LA CRISIS DEL ORIENTE MEDIO

WASHINGTON, 29.— (Urgente). — Representantes diplomáticos de Gran Bretaña y Francia, se han entrevistado con el secretario norteamericano de Estado, John Foster Dulles, a las 22,55 hora española, para tratar sobre la crisis en Oriente Medio.

Un portavoz del Departamento de Estado informó que el encargado de Negocios de la Embajada británica Coulson y el ministro francés, Charles Lucet, solicitaron audiencia a Foster Dulles.

Lucet representaba al embajador de Francia, Herve Alphand quien se encuentra en Nueva York

Efe.

LONDRES, 29.— (Urgente). — E

## El Cardenal Primado de Polonia regresa a su sede arzobispal

### Su detención ha durado tres años

### Fué aclamado con entusiasmo por miles de fieles, que recibieron su bendición



de nuestro amor... Esta prueba es para la mayor gloria de Dios y la patria.

“Os pido que me sigáis ayudando con vuestras oraciones... Y ahora os bendigo... Iros tranquilamente a comer.”

“El Cardenal abandonó el balón sonriendo y fué despedido por grandes aclamaciones de los fieles. La muchedumbre se disolvió pacíficamente, pero al poco tiempo había sido reemplazada por otra que cantaba himnos religiosos y el Cardenal volvió a aparecer en el balcón y nuevamente les habló y les dió su bendición. El Cardenal recordó a los fieles las palabras que les dirigió cuando fué detenido hace tres años y dijo “ahora os digo nuevamente, orad, mantened el orden y la paz, esto es lo que ahora necesita más la nación polaca”.—Efe.

### TELEGRAMAS DE CONGRATULACION RECIBIDOS POR S. S. EL PAPA

CIUDAD DEL VATICANO, 29.— El Santo Padre está recibiendo telegramas de congratulación procedentes de todos los países del mundo al conocerse la noticia de que el Cardenal Wyszynski ha sido restaurado en la sede primada polaca y se le ha permitido regresar a Varsovia.

“Es necesario orar ahora más que nunca”, dijo el Romano Pontífice al serle anunciada por la Secretaría del Vaticano la feliz nueva en su residencia de Castelgandolfo.

Los círculos oficiales vaticanos no han hecho ningún comentario sobre la noticia, pero círculos extraoficiales dicen que es muy posible que el Primado polaco venga pronto a Roma para recibir la investidura cardinalicia de manos del Sumo Pontífice. Las fuentes oficiales vaticanas dijeron que existen otras medidas que debe tomar el Gobierno polaco, entre ellas, la derogación del decreto de 9 de mayo de 1953 que sancionó la intervención del Estado en asuntos de la Iglesia y añadió que el decreto violó flagrantemente el acuerdo de 1951 entre el Gobierno polaco y el Episcopado católico, así como a la propia Constitución polaca que declara la libertad religiosa.

Si el Cardenal pudiera acudir a Roma, solamente quedaría el Cardenal yugoslavo, Stepinac, como único príncipe de la Iglesia que no ha recibido la púrpura cardinalicia de manos del actual Pontífice, felizmente reinante. Tanto monseñor Stepinac como monseñor Wyszynski fueron elevados a la dignidad cardinalicia en el Consistorio de enero, doce de 1953, pero ninguno de ellos pudo asistir a la investidura. Efe.

“Mis queridos hijos, hijos de Polonia, me siento feliz por encontrarme nuevamente entre vosotros y poder hablaros como siempre lo hice. “Os doy las gracias por vuestras oraciones que en estos tres años me ayudaron a comportarme como un hijo de la Iglesia y un hijo de Polonia. Nuestro Señor ha querido esta prueba

### Universidad

EL PROFESOR GARCIA ALEN, A BELGICA

Salio para Belgica en cuya capital realizara ampliacion de estudios sobre el Cancer en ginecologia, el profesor adjunto de nuestra Facultad de Medicina, nuestro querido amigo don Luciano Garcia Alen, quien publicara en este periodico interesantes trabajos sobre esta enfermedad.

El señor Garcia Alen, permanecerá en Bruselas una larga temporada, como pensionado.

DE ESTUDIOS EN LA CLINICA DE PEDIATRIA

Ha permanecido en Compostela quince dias realizando estudios en la Clinica de Pediatria de nuestra Facultad de Medicina que tan acertadamente dirige el profesor Suarez, el joven y prestimoso pediatra uruguayo doctor don Carlos A. Baunzá, residente en Montevideo el cual asistió al Congreso Internacional de Pediatria celebrado en Compostela, donde el doctor Suarez ostentó la presidencia de la delegación española.

El ilustre médico uruguayo, ha elogiado las magnificas instalaciones de la Clinica de Pediatria de nuestro Hospital Clinico y hoy, dia 1 por terminada su estancia en España, sale para Vigo en cuyo puerto embarcará en viaje de regreso a su país.

### Nota del Club Santiago

"Habiéndose aplazado para el próximo día 1 de noviembre el partido de fútbol entre los equipos Club Santiago y Martín, que debía celebrarse el domingo último por medio de la presente nota se pone en conocimiento de los señores socios de este Club que para el acceso al campo regará el recibimiento correspondiente al mes de octubre, por ser también perteneciente al encuentro que se celebra.—La Directiva."

### ¡ATENCIÓN!

DIANTE EL GRANDIOSO ÉXITO OBTENIDO, EL



PRORROGA POR HOY

LAS ÚLTIMAS EXHIBICIONES DE LA MARAVILLOSA Y DESLUMBRANTE OPERETA

EN CINEMASCOPE

### VALS REAL

¡¡¡Todo el esplendor y belleza de una corte imperial, en la más romántica historia de amor!!!

EN EATSMANCOLOR (Para mayores)

### AQUI

Los ESPECTACULOS PREFERENTES

### PRINCIPAL

HOY Colosal Estreno CinemaScope

"VALS REAL"

Victor Krame-Marianne Koch (Para mayores)

### METROPOL

HOY

Lola Flores En

"LOLA TORBELLINO"

(Para mayores)

### SALON TEATRO

HOY: Último día

Rock Hudson Ane Wiman "OBSESSION"

(Technicolor) (Para todos los públicos)

# SANTIAGO AL DIA

## El Día de los Caídos



Jerarquías, autoridades y representantes durante el acto celebrado en la Quintana, en homenaje a la memoria de los Caídos (Foto SANTISO)

Se ha conmemorado en Compostela con gran fervor patriótico, asistiendo a los actos un gran contingente de fieles, el Día de los Caídos, en ofrenda a los que dieron la vida por Dios y la Patria, en la Cruzada Nacional.

En el templo de los PP. Franciscanos se celebró un Misa de Requiem que presidieron con el Jefe Comarcal del Movimiento las autoridades locales.

Durante la Misa, actuó la Schola Cantorum de aquella Comunidad

que interpretó varias obras sacras Terminada la Misa, las autoridades y el público, se trasladaron a la plaza de los Literarios y ante la Cruz dedicada a los Caídos, se llevó a cabo la ofrenda de coronas de laurel, y después de ser interpretados los himnos nacionales, por el Jefe Comarcal del Movimiento se dieron los gritos de rigor.

Por la tarde, y conforme al programa del día organizado por la Jefatura Comarcal del Movimiento hubo los actos anunciados.

## Nuevo Prelado Doméstico de Su Santidad

Se recibieron noticias en esta ciudad de haber sido nombrado Prelado Doméstico de Su Santidad el Papa Pío XII, el Dean de la Catedral de Orense, M. I. Sr. D. Manuel Gil Atrio.

El nuevo Prelado Doméstico ha recibido numerosas felicitaciones, haciéndolo igualmente desde Santiago sus numerosas amistades, parabienes a los que unimos el nuestro más cordial, haciéndolos extensivos a su hermano, el Canónigo de la Catedral compostelana y Mayordomo de Su Eminencia Reverendísima el Cardenal, Doctor Quiroga Palacios, M. I. Sr. D. Camilo Gil Atrio.

## Palacio Arzobispal

CONFERENCIAS EPISCOPALES Ayr, en el Píaco Arzobispal y bajo la presidencia de Su Eminencia Reverendísima el Cardenal se celebraron las Conferencias Episcopales, asistiendo los obispos sufragáneos de la Archidiócesis compostelana, que regresaron anoche a sus respectivas Diócesis.

## Vida religiosa

LA FESTIVIDAD DE CRISTO REY Con la máxima brillantez y la asistencia de muchos fieles se celebraron en la Catedral y en la iglesia de los Padres Jesuitas los actos de la festividad de Cristo Rey.

La novena dedicada a Cristo Rey en la iglesia de San Agustín fue predicada con gran elocuencia por el padre Santiago Serrano. A los actos de la Basílica concurrió el domingo Su Eminencia Reverendísima el Cardenal.

## El Dr. J. Señaris Bello,

de regreso de su viaje de estudios por el extranjero reanuda su CONSULTA DE CIRUGIA

## Notas necrológicas

A los setenta y cuatro años de edad, ha fallecido ayer cristianamente en Santiago, don Manuel Vázquez Carrera, que contaba con numerosas amistades y simpatías así como con el afecto de cuantos le habían conocido y al que se había hecho acreedor tanto por su bondad como por la afabilidad de su trato. Por ello, habrán de ser muchas las personas que asistan al funeral que

## Doctor Luis Raposo

Miembro de las sociedades alemanas de Cirugía y Urología en las Clínicas de Madrid, París, Berlín y Heidelberg

CIRUGIA GENERAL Y DE LAS VIAS URINARIAS

Huértanas, 15 - Teléfonos 1400 Clínica, 2079 Paracucua, SANTIAGO DE COMPOSTELA

## Otras noticias

COMANDANCIA MILITAR DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

por su eterna descanso se celebrará hoy a las once de la mañana, en la capilla parroquial de San Juan (San Martín), como a la conducción de sus restos al cementerio de Santo Domingo, que se llevará a efecto a continuación.

Al notificar tan triste acontecimiento, hacemos presente a sus familiares, especialmente a su esposa, doña María Varela García, y a sus hijos, nuestra participación en su dolor, enviándoles al mismo tiempo nuestro más sentido pésame.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche las farmacias del Dr. J. González Carrero, San Roque, 21; doña M. González R. González Rouco, Huértanas, 21 y doña P. Riego de la Riva, Romerón, 1 (Camino Nuevo)

Para dar cumplimiento a lo dispuesto en la Ley de 17 de julio último y Orden del Ministerio de Hacienda de 28 de septiembre próximo, pasados relativos a Prestaciones e Incentivos Familiares a titulares de pensiones de vejez y retirados militares, se hace saber al personal que se encuentra comprendido en las citadas disposiciones que, para recoger el impreso de declaración, deberán pasar por la Secretaría de esta Comandancia Militar en horas hábiles de oficina, cuyo impreso debidamente cubierto, presentarán junto con los documentos correspondientes, antes del día 10 del mes de noviembre próximo.

## El Dr. D. Luis Sánchez Harguindéy

suspende la consulta hasta el 30 de Noviembre.

EL DIRECTOR DE LA ESCUELA DE TRABAJO

Regresó de Madrid donde asistió a una reunión de directores de Escuelas de Trabajo, el de la de Santiago don Francisco López Carballo, quien se muestra muy optimista en relación con la construcción en Compostela de un edificio para ampliación de los servicios del Centro que tan dignamente dirige.

## A. BARREIRO MONTAN

ODONTOLOGO

Traslado su consulta al número 39 de la calle del Dr. Tejero.

MEDICO ANESTESISTA Finización en la Facultad de Medicina las operaciones a la paza de anidico anestesia del Hospital Provincial de Pontevedra. El tribunal que estuvo presidido por el titor profesor Echeverri, propuso al doctor Carlos Loureiro, al que felicitamos.

## Clases Pasivas

Se ruega a todos los pensionistas que se reconozcan con derecho a solicitar la "Ayuda Familiar", se personen en esta Habilitación, a fin de recoger el impreso de declaración jurada. El habilitado, Bernabé C. Fernández.

## REGISTRO CIVIL

29 de octubre de 1954 Nacimientos: María Dolores Antón Tarrío, María del Carmen Novas Castro, Antonio Alvarez Ferrero, José Ramón Santomil González y María de los Angeles Vidan Ortiz. Matrimonios: Amador Ríos Goto, con María Josefa Martínez Casado; Aurelio Ferraces Zas, con Dolores María Vázquez Carnota; Manuel Juan Varela, con María Aldrey Rivas y Francisco Javier García Casarua, con María de los Doctores Gouby Enriquez. Defunciones: María Pampin Ferrero, de 65 años; María Otero Somoza, de 63 y Manuel Vázquez Carrero, de 74.

## UN ACONTECIMIENTO SENSACIONAL EN LA VIDA CINEMATOGRAFICA COMPOSTELANA

# CAPITOL

## DIPENFA, S.A.

Tienen el honor de presentar MAÑANA MIERCOLES en funciones de gala a las 8 y 11, el ESTRENO de la película más extraordinaria del cine mundial

## ROMY SCHNEIDER KARLHEINZ BOHM



# Sissi

Director: ERNST MARISCHKA

La película del encanto, de la gracia y de la simpatía ¡LA PELICULA QUE VD. ESPERABA!

PARA TODOS LOS PUBLICOS

A causa de la extraordinaria demanda, no se reservan localidades y se despachan con TRES días de antelación SUPRIMIDOS TOTALMENTE LOS PASES DE FAVOR

# PRINCIPAL

MAÑANA EN SENSACIONAL ESTRENO, PRESENTA A

## SPENCER TRACY,

que en la cumbre de su carrera artística, nos ofrece la más genial y sobria interpretación, desentrañando el impenetrable misterio que envolvía con sus brumas...



Algo que supera en emoción e interés a cuanto se ha realizado en el género policíaco, y que le mantendrá en tensión hasta la última escena!

AUTORIZADA PARA MAYORES

# YAGO

PALACIO DEL CINE

HOY

presenta en su pantalla luminica el más portentoso film de todos los tiempos



Victor McLaglen Dirección JOHN FORD Barry Fitzgerald

PARA TODOS LOS PUBLICOS

## CAPITOL

HOY

Últimas exhibiciones

"RETAGUARDIA"

CinemaScope Warnercolor

(Para todos los públicos)

## YAGO

HOY

Un film portentoso

"EL HOMBRE TRANQUILLO"

John Wayne Maureen O'Hara Barry Fitzgerald

(Para todos los públicos)

## AVENIDA

La pantalla triunfa

y en continuación de estreno

HOY: A las 8 y 11

"EL GRAN GORILA"

(Tolerada menor)



PARIS, HOY

La jerarquía eclesiástica examina la crisis interior de la Juventud de A. C. en Francia

De nuestro redactor-corrresponsal Eduardo Haro Tecglen

PARIS, Octubre. El comunicado con que terminó la Asamblea de Cardenales y Arzobispos franceses en que se ha examinado la crisis interior de la Juventud de Acción Católica en Francia...

blea de Cardenales y Arzobispos pide que el acuerdo se haga sobre estas bases. Las asambleas precisas que los cinco sectores deben trabajar en coordinación para hacerse cargo apostólico de todos los jóvenes de distintos medios...

tacto estrecho con el Secretario General de la Acción Católica. No parece lícito hacer cálculos sobre cuál será el contenido de la nota doctrinal puesta que la enorme discreción que envuelve todo este asunto justificada por su complejidad y su delicadeza...

Un descubrimiento contra las afecciones de la piel

ZURICH, 16.—Un químico suizo el Prof. Dr. W. Schmitz después de varios años de investigaciones, ha conseguido extraer en una concentración hasta ahora jamás obtenida, la vitamina F, cuyo alivio en el tratamiento de las enfermedades de la piel ha sido reconocido después de extensos experimentos efectuados en el mundo entero...

Macabro hallazgo en el puerto de Menorca CIUDADELA (Menorca), 28.—Cuando los obreros municipales estaban trabajando en las zanjas para el paso de tuberías del alcantarillado en la entrada del puerto vieron que en el mar flotaba un objeto extraño. Uno de ellos se lanzó al agua y lo cogió.

EL SEÑOR D. Manuel Loureiro Pérez DEL COMERCIO Falleció después de recibir los Santos Sacramentos D. E. P. Su esposa, doña Hortensia Tuñil Cabeño; hija, Elena; hermanos, don Serafín y don Andrés (ausentes); don José doña Carmen, doña Josefa y doña María; hermanos políticos y demás familia.

EL SEÑOR Don Manuel Vázquez Carreira Falleció en el día de ayer a los 74 años de edad, confortado con los Auxilios Espirituales R. I. P. Su esposa, María Varela García; hijos, Virtudes, Balbina, América (ausente), Manuel y María Argentina; hijos políticos, Arturo Porto Ramos, Francisco Alvarez Goy, Rodolfo Swoboda, María Asunción Nuñez Rey y Ovidio Vidal Ríos; hermanos nietos y demás familia, solicitan una oración por su alma y la asistencia al funeral de entierro que se celebrará hoy, martes, a las ONCE, en la parroquia de San Juan y a continuación la conducción del cadáver al cementerio de Santo Domingo por cuyo favor anticipan gracias CASA MORTUORIA: Vista Alegre, 60-A Santiago, 30 de Octubre de 1956 (Funeraria Santa Lucía)

Actos conmemorativos del XXIII Aniversario de la fundación de Falange Española, en Madrid

MADRID, 29.— Con motivo del XXIII Aniversario de la Fundación de Falange Española, organizado por la Jefatura Provincial del Movimiento, se han celebrado diversos actos que conmemoran, primero, por la ocupación de puestos en el café de la Comedia, a primeras horas de la madrugada, como preparación del Acto Fundacional que debía celebrarse más tarde.

ción, don Jesús Suevos, quien leyó el discurso fundacional. Fue escuchado en religioso silencio por los asistentes al acto. Al finalizar el discurso de José Antonio Primo de Rivera, se cantó el Cara al Sol y don José Luis de Arrese dió los gritos de ritual. — Cifra.

EN EL TEATRO DE LA COMEDIA. A las once y media, en el Teatro de la Comedia, se celebró el acto conmemorativo de la Fundación de Falange Española, en este mismo día y en el año 1933. En el vestíbulo del teatro se hallaba formada una sección de la Vieja Guardia, cuyos guiones fueron depositados en el escenario. Este, tenía por fondo un gran telón con los colores de la Falang y el emblema del Movimiento; leyéndose en el telón la siguiente inscripción: "Caido. Nacido. Resucitado. Presentes".

EL CORREO GALLEGO se vende en ORENSE en el puesto de venta de Lamas Carvajal, 46. EN BANDEIRA, en el comercio de D. Gumersindo Otero Solís. EN LALIN, en el comercio de D. Manuel Facal Varela. EN ARZUA, en el estanco de don José Cascón Tato. EN MELLI, en el comercio de D. Higinio Parrado Abellón, calle de la Mota, 1 y 3.

EL CORREO GALLEGO se vende en ORENSE en el puesto de venta de Lamas Carvajal, 46. EN BANDEIRA, en el comercio de D. Gumersindo Otero Solís. EN LALIN, en el comercio de D. Manuel Facal Varela. EN ARZUA, en el estanco de don José Cascón Tato. EN MELLI, en el comercio de D. Higinio Parrado Abellón, calle de la Mota, 1 y 3.

EL CORREO GALLEGO se vende en ORENSE en el puesto de venta de Lamas Carvajal, 46. EN BANDEIRA, en el comercio de D. Gumersindo Otero Solís. EN LALIN, en el comercio de D. Manuel Facal Varela. EN ARZUA, en el estanco de don José Cascón Tato. EN MELLI, en el comercio de D. Higinio Parrado Abellón, calle de la Mota, 1 y 3.

EL CORREO GALLEGO se vende en ORENSE en el puesto de venta de Lamas Carvajal, 46. EN BANDEIRA, en el comercio de D. Gumersindo Otero Solís. EN LALIN, en el comercio de D. Manuel Facal Varela. EN ARZUA, en el estanco de don José Cascón Tato. EN MELLI, en el comercio de D. Higinio Parrado Abellón, calle de la Mota, 1 y 3.

SOCIEDAD Enlace Goday Enríquez - García Canturri



Actuó como representante de la Ley don José Jaime Goday Enríquez, licenciado en Derecho, firmando el acta como testigos: don Juan José Goday Enríquez, inspector del Cuerpo de Policía; don Antonio Navarín Goday, abogado; don José A. Naveira Goday, secretario de Administración Local, y don Alvaro Fernández Pardo, químico.

Después de la ceremonia la numerosa concurrencia fue espléndidamente obsequiada en el Hotel de los Reyes Católicos, iniciando el nuevo matrimonio su viaje nupcial, en el que habrá de recorrer varias capitales de España y del extranjero.

Dr. A. Pensado Diplomado en la Universidad de París OIDOS - NARIZ - GARGANTA BRONCO ESOFAGOSCOPIA Hórreo, 24-3.-Teléfono 1801 SANTIAGO

RADIO MUNDIAL ha máxima garantía! ha técnica y la perfección! CONTADO y PLAZOS CASA SIGMA Sagasta, 14-FERROL

Obsequio de 500 crucigramas "COMPRYGANE" a los suscriptores de EL CORREO GALLEGO y LA NOCHE

LA EDITORIAL COMPOSTELA, S. A., propietaria de los diarios EL CORREO GALLEGO y LA NOCHE, desandando obsequiar a los suscriptores de ambos diarios, efectuará un sorteo mensual de 500 Crucigramas "COMPRYGANE" entre los mismos, con los que pondrán participar en cada uno de los sorteos mensuales, que "COMPRYGANE" celebra, y en los cuales se sortarán premios, por valor de 631.900 pesetas, según las normas y procedimientos señalados en las instrucciones que se reúnen en cada Crucigrama.

LA popularidad de los sorteos "COMPRYGANE", y el hecho de que nuestra provincia haya sido favorecida con importantes premios en varios de los sorteos celebrados últimamente, harán sin duda alguna que este importante obsequio sea del agrado de nuestros suscriptores, quienes participarán en dichos sorteos sin desembolso alguno por su parte, con sólo remitir el Crucigrama respectivo a la Delegación de "COMPRYGANE" en Madrid (Apartado 14.265) o depositándolo previamente en cualquiera de los buzones de las localidades señaladas al efecto.

Los Crucigramas que salgan agraciados — en nuestro sorteo previo — serán entregados personalmente a los interesados en las localidades de El Ferrol del Caudillo y Santiago, y en el resto de Galicia y el resto de España, serán enviados por correo, previo anuncio en nuestros dos diarios del nombre de las personas a quienes han correspondido.

Dicho sorteo se celebrará en los primeros diez días del comienzo de cada mes, con objeto de que los participantes puedan optar a los premios dentro de los plazos señalados.

Hágase suscriptor de EL CORREO GALLEGO y LA NOCHE y podrá participar, sin gasto alguno en el sorteo "COMPRYGANE"

Maquinas SIGMA BORDAN-INCUSTAN-VAINICAN-ZURCEN-COSEN ADELANTE Y ATRAS CASA SIGMA-Sagasta, 14-FERROL

REPUESTOS ACCESORIOS REPARACIONES



automoto la casa de las MOTOS



General Franco, 86-88-A Servicio Santiago de Compostela

GUIA MORAL SANTIAGO PRINCIPAL: "Vals real" - 2. Jóvenes. YAGO: "El hombre tranquilo" - 2. Jóvenes. CAPITOL: "Hotaguardia" - 2. Jóvenes. SALON: "Obsesión" - 2. Jóvenes. METROPOL: "Lola Torbellino" - 3. Mayores. AVENIDA: "El gran gorila" - 2. Jóvenes. FERROL AVENIDA: "Serenata en el valle del sol" - 3. Mayores. CALLAO: "Fuego sobre África" - 3. Mayores. JOFRE: "Nosotras las mujeres" - 3. Mayores. CAPITOL: "Duelo de pasiones" - 3. R. Mayores, con repáras. CINEMA: "Momentos de peligro" - 2. Jóvenes. RENA: "Así es Madrid" - 3. Mayores. MADRID-PARIS: "Spartaco" - 3. Mayores. EN VARIADAS Y REVISTAS la calificación es la del día de estreno en Madrid. Dada la variabilidad del género, la Oficina Nacional no responde de las que puedan meterse en el sorteo representativas.

# EL TIO SAM, CAMINO DE LAS URNAS

## La democracia U.S.A. opera por medio de «grupos»,

UNA DIFERENCIA DE  
ULTIMA HORA

**ADLAI: Abajo la bomba «H»**  
**«IKE»: Es muy fácil decirlo**

Stevenson, demócrata, ha introducido en la campaña electoral una nueva cuestión, en un mitin pronunciado el martes día 16. También se refirió al servicio militar obligatorio. Stevenson prometió la supresión de las pruebas con bombas de hidrógeno si consiguiera ser elegido Presidente. «Si los rusos no nos siguen en esta iniciativa, por lo menos sabrá el mundo entonces que lo hemos intentado. Y si aceptan nuestra propuesta, siempre podremos saber si la cumplen o no por medio de los detectores que actualmente poseemos, sin necesidad de inspección.» Stevenson hizo esta promesa avalado por el senador Anderson, presidente de la Comisión senatorial mixta de Energía Atómica. Eisenhower ha calificado esta propuesta como «fácil y barata». «No está justificada por las realidades mundiales», añadió.

## no por individuos

### Aquellos tienen en Washington sus propios delegados al margen de senadores y diputados

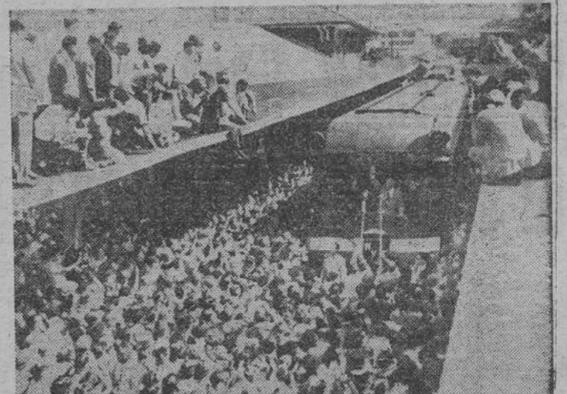
La característica más acusada de la democracia norteamericana es la de operar por «grupos» y no por medio de individuos, ha escrito Prezolini, un florentino, profesor de la Universidad de Columbia. Hay que añadir que Prezolini está especializado en maquinismo. Quiere decir que se dedica a estudiar a Macquibido. Esta inteligente observación explica por sí sola muchas cosas, y ahora puede servirnos para comprender en qué consisten verdaderamente las elecciones en los Estados Unidos. Las elecciones norteamericanas no significan, como pudiera creerse, vistas desde Europa, una competición de partidos por el Poder político. Esto es, viene a ser sólo una consecuencia inevitable. Fundamentalmente se trata de la lucha de una multitud de intereses que se exteriorizan por medio de los «grupos». Los «grupos» pueden adherirse a tal o cual partido, prestando unas ciertas características; pero, a su vez, despojándose de principios políticos exclusivos. Así se explica, por ejemplo, que los demócratas, que están considerados en los Estados del Norte como «reaccionarios», se comporten como «reaccionarios» en los Estados del Sur, donde se identifican con la gran propiedad y la segregación racial. Ello se debe a la influencia que en las regiones meridionales ejerce la oligarquía rural dentro del mismo. También se explica por la existencia de los «grupos», el que el puesto de secretario general para toda la Unión de ese partido recaiga casi siempre en un católico, cuando la mayoría de sus afiliados son protestantes. Pero es que los poderosos sectores católicos de

### Los partidos políticos son agencias encargadas de administrar al país

las grandes ciudades pesan decisivamente en la elección. Por la misma causa se comprende el que los programas políticos aprobados en las convenciones demócrata y republicana, de cara a la lucha electoral,

por la constitución de «grupos» en los que participan todos los que, como él, sientan su necesidad. Los partidos políticos, en último caso, sirven para agrupar a los grupos y reforzar su acción. En definitiva, todo es conse-

terio, diciamos europeo, no han fallado propuestas para que se convirtieran en el tercer gran partido político del país. En las circunstancias en que su vida se desarrolla, el norteamericano comprende que para seguir siendo necesario adherirse a uno o varios «grupos». Como individuo, todo lo que puede esperar es su congelación. A veces se cree que esta tendencia americana a la Asociación es una manía, pero no es más que una necesidad. Necesidad de autodefensa y de influencia. Para poder leer los libros que le gusta se adhiere a un club de lectores; para ejercer sus sentimientos religiosos, se afilia a una iglesia; para



Propaganda electoral en una estación. El tren donde viaja el Presidente Eisenhower se detiene unos momentos, el candidato «coloca» su discurso, recibe las aclamaciones y el tren continúa.

### Los poderes del Presidente U. S. A.

Según la Constitución de los Estados Unidos, el Poder ejecutivo del Gobierno está confiado al Presidente. El mismo es quien, con ayuda de los funcionarios que designa, gobierna, lleva la política exterior y ejecuta las leyes. Introduce muchas por su cuenta y sanciona todas las leyes del país. Es el jefe de las fuerzas armadas, si bien la declaración de guerra corresponde al Congreso. El Presidente está sometido al control del Congreso y del Tribunal Supremo en el ejercicio de sus amplios poderes.



Los «grupos» podrán satisfacer las necesidades de éstos. Los más importantes y remunerados, los distribuye el presidente, en tanto que los senadores reparten los de menor cuantía. Los diputados y los líderes locales victoriosos se encargan de abastecer de titulares a los cargos que los vencidos dejaron vacantes. A esta operación se le denomina, con desgarro popular, el reparto de los «desposos», y es algo en lo que no se admiten transigencias. Los derrotados abandonan sus sillones y éstos son ocupados por los triunfadores. Pero en principio no se trata de una operación de aprovechamiento individual, sino de algo que tiene mayor trascendencia. Los señores que llegan a lo que en otras partes se llamarían «enchufes», no lo hacen como quien se acerca, con nocturnidad y alevosía, a la puerta abierta de una caja de caudales, sino con el sentido de responsabilidad de quien va a cumplir un servicio público. Es decir, va a servir unos intereses. El reparto de cargos no tiene nada que ver, teóricamente, con un reparto de «enchufes». Cada partido tiene, como si dijéramos, su Cuerpo de funcionarios —una verdadera legión—, a los cuales coloca para que mantengan su prestigio administrativo y hagan posible que en las elecciones venideras vuelva a salir victorioso. A veces todo esto no es así y sobreviene la catástrofe. El futuro de un partido depende del comportamiento de sus funcionarios. Este sentido administrativo de la política es lo que ha hecho decir a algunos que los partidos constituyen una especie de agencias. Usted le encarga el solucionar los conflictos de toda índole que tiene planteados. Por ejercer ese trabajo, le paga. Si la agencia no trabaja bien —aunque invoque argumentos superiores—, usted le retira sus poderes y se los entrega a otra. Y se acabó. La diferencia entre una agencia y otra consiste, después de todo, en que en una de ellas —la republicana— influyen, principalmente, los grupos comunitarios por la alta finanza, los grandes industriales y la plutocracia, mientras que en la otra —la demócrata—, imperan los Sindicatos y el elemento popular.

Por último, el Congreso puede juzgar al Presidente y dictar sentencia sobre su conducta si considera que éste se ha extralimitado en sus funciones o no ha actuado al servicio de los intereses supremos de la nación. Sólo un Presidente fué sometido a este procedimiento judicial: Andrew Johnson, que ocupó el cargo entre 1865 y 1869. Johnson fué absuelto en el juicio. El Tribunal Supremo controla no sólo al Presidente, sino al Congreso mismo, pues decide tanto sobre la constitucionalidad de las disposiciones presidenciales como sobre las leyes del Congreso. Contra la sentencia del Tribunal Supremo no cabe recurso, y sólo puede acudir al procedimiento de hacer una llamada a la Constitución, cosa que ha ocurrido varias veces.

Pablo CORBALAN

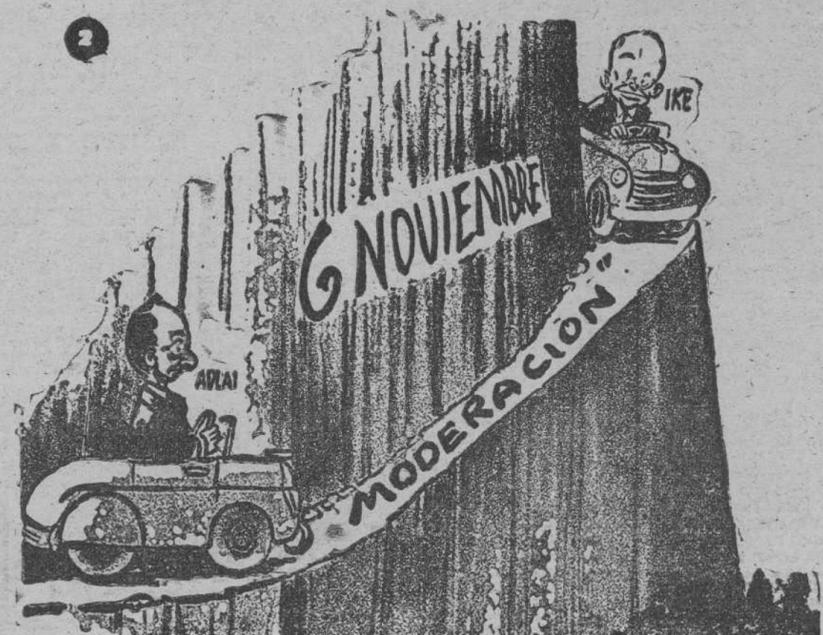
### Regañina al teatro REAL

Yo te increpo, parásito arquitectónico, que llevas años y años engullendo millones sin reportar beneficio alguno a la nación. Yo te regaño, pues tienes la virtud de encorsetizarme cada vez que paso por las cerradas puertas de tu fachada; cada vez que medito en tu eterna, contumaz, estéril vagancia. Yo debería abofetearla, pero no lo hago por temor a herir mis productoras, laboriosas, trabajadoras manos, con la piedra de tu rostro duro. Porque tienes el rostro duro, teatro Real. Durísimo.

base de hierro y cemento — del famoso «señorito andaluz» de principios de siglo. Si fú; teatro Real, tuviera pundonor, hombría y lo que hay que tener, mañana miércoles, 24, amanecerías colorada desde la azotea a los cielos. Convertido por el rubor en gigantesco plimiento morrón. No creas, paralítico coliseo, que la reforma del teatro de la Zarzuela ha sido moco de andamio. El teatro de la Zarzuela, adquirido por la Sociedad de Autores, es actualmente un local espléndido. Mármol, bronce, maderas, telas, fueron empleados profusamente. Una monumental araña constituye el círculo de complementaria iluminación. Escenario, fosos, contrasos, «lucernario», puente de luces, camerinos, han sido reformados, ampliados, mejorados. Algunos camerinos tienen ducha, altavoces para seguir la representación. Hay salas de reposo para la orquesta. Hay sala de estudio para el ballet. Existe incluso un salón de té para el público...

No se te que el yeso de vergüenza ante el acontecimiento de mañana. Mañana miércoles, 24, se inaugura el teatro de la Zarzuela con una función de gala. Las damas esbeltas que llevaban lujos y lujos guardando sus mejores collares, sus más brillantes perlas, sus mejores escotes para asistir a tu solemne inauguración, teatro Real, se cansaron de esperar y los lucían en homenaje a don José Tamayo. Los caballeros hispanos, que llevaban decrépitos y decrépitos echando bolitas de nautilina en los bolsillos de sus «fracs» y limpiando con sidol los reflejos de sus sombreros de copa, ansiosos de poder decir al chófer: «Bautista: a la plaza de Isabel II. Esta noche se inaugura el teatro Real», se ven obligados a tracionarte, en contra de su voluntad, y ordenar: «Bautista, a la calle de los Villanos. Esta noche se inaugura la Zarzuela.» Los timpanos españoles, que utilizaban agua y jabón a diario para eliminar un posible cerumen que perturbase la audición del aria de «Carmen», de Bizet, tendrán que desgastarse escuchando el pasacalle de «Doña Francisquita».

El país se ha cansado de esperar, cada día teatro Real, viejo autobús inmobiliario que no sabes más que dar vagas esperanzas nunca contrastadas por la realidad de una actuación eficiente. Te estás convirtiendo poco a poco en un caso patológico, sin salvación posible. ¿Qué te has propuesto, teatro Real? ¿Ambiciones, acaso, que las guías para turistas publican tu fotografía con este pie: «Teatro Real. Está situado en la plaza de Isabel II. Cerrado en el año 1938 para hacer en él unas reformas, todavía no ha sido inaugurado ni nadie sabe cuándo podrá serlo. Su visita ofrece excepcional interés, pues debe ser considerado como un intento serio de tener, disimuladamente, un monumento a la Pereza?» Yo te increpo, yo te regaño, aunque yo no te abofetee, por los motivos antes expuestos, de ser un símbolo del parasitismo, una traducción —realizada a



Este dibujo pide moderación a los contendientes, no vaya a ser que alguno caiga al abismo. De todas maneras, uno tiene que caer

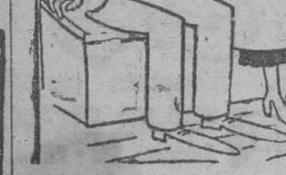
(Del «Sioux City Journal».)

### 32 localidades de la montaña y de la ribera solicitan en Navarra la concentración parcelaria

PAMPLONA. (De nuestro corresponsal, Jorge RECARTÉ.) EN Navarra no había un grave problema de diseminación parcelaria. Se daba, sí, en algunas zonas, en las que primero se trató de aplicar el remedio de la concentración. Pero ya se sabe que ésta es voluntaria y tienen que pedir la 60 por 100 de los agricultores. El labriego navarro es bastante progresivo. Aunque no por ello deje de tener ante cualquier novedad las prevenciones de todos los campesinos. Pero el navarro, una vez convencido de que es interesante una novedad, se decide a adoptarla. Así ha sucedido con abonos y nuevos tipos de semillas y nuevos cultivos y tractores, que se multiplican con entusiasmo auténtico por el país. En los lugares donde era urgente y en los que no era nada más que conveniente la concentración parcelaria, ha sido verdaderamente alentador el ejemplo de Zúñiga, en donde puede decirse que la obra está ya terminada: 32 localidades de la montaña y de la ribera han solicitado acogerse a los beneficios de la concentración parcelaria. Ocho expedientes han sido aprobados, dos de ellos, están en ejecución y 22 están en tramitación y uno está informándose. Junto al ejemplo de Zúñiga, las líneas generales de la concentración parcelaria han tenido una gran tarea de difusión en toda Navarra. Hay que decir que en principio todos veían el interés de la concentra-

ción. Pero veían, igualmente, el gran costo que representaba el concentrar y ordenar riegos y caminos y las instalaciones auxiliares. Les parecía quizá tan barato como para no crearlo, que todos estos gastos los sufragase el Estado y que no hubiera que abonar otra cosa que el cinco por ciento de la contribución rústica sobre la actual, y eso solamente durante los veinte próximos años. Ha causado también un buen efecto, con aplauso general, el que se constituyeran huertos familiares que se adjudicaban a los agricultores más débiles, situando esos huertos en las proximidades del pueblo, y que esta misma preferencia de proximidad se le dé al propietario muy pequeño, ofreciéndole así alguna mejora en su situación de más necesitado. El sentido social de la ley no podía menos de causar satisfacción en un país en el que se siente mucho la hermandad. Hasta ahora, aparte de Zúñiga, donde ya puede decirse que han terminado las tareas de concentración, las tierras que suman los expedientes aprobados son 4.575-66-58 hectáreas. Y los 22 expedientes en tramitación, 13.933-43-81 hectáreas, resultando que hay para concentrar en la actualidad 18.509-10-39 hectáreas.

Las ventajas que se ven claramente que se derivan de la concentración han hecho que hasta ahora haya habido el más unánime acuerdo entre los labradores allí donde se ha planteado la necesidad o la conveniencia de concentrar. Y al mismo tiempo que se realizan los estudios se multiplican los planes para adquirir nueva maquinaria agrícola, que podrá utilizarse mejor ahora que cuando las propiedades estaban divididas en pequeñas y lejanas parcelas.



«¡Oh, si Yo tengo un sistema propio para que los hombres me oigan el asiento.»



Esta muchacha tan guapa muestra a ustedes una de las máquinas que se utilizan en los Estados Unidos para votar, en vez de urnas. La apariencia es de máquina «tragaperras», pero sólo traga política.

# Brillante jornada futbolística en el Estadio de Riazor, con victoria del Real Madrid sobre el Deportivo (2-1)

## Di Stéfano, Gento y Kopa tuvieron una brillante actuación en el equipo visitante.-En el bando coruñés destacaron Bernabé y Arsenio

### GANO EL MEJOR

Los deportivistas hicieron también gala de buen juego



EQUIPO DEL REAL MADRID

Pocas veces recordamos una animación tan extraordinaria en La Coruña como la que vivió el pasado domingo. Y el motivo fue el sensacional encuentro de fútbol de Primera División de Liga entre el Deportivo coruñés y el Real Madrid.

A la poderosa atracción que significaba la presencia de Di Stéfano en las filas madridistas, se asoció esta vez la fama del extremo Kopa. Nada tenía en cuenta a Gento, que luego resultó un verdadero fundamento del fútbol. Y a estos alicientes y a la serie de agasajos organizados en La Coruña para el homenaje de los campeones de Europa —el Real Madrid—, ha venido también a prestar la mejor colaboración un día espléndido de sol, de temperatura benigna, y finalmente la simpatía de la ciudad coruñesa, que ofreció su grato ambiente a los miles de aficionados que llegaron procedentes de Lugo, Orense, El Ferrol del Caudillo, Santiago y otras ciudades y pueblos de Galicia.

A mediodía los Cantones y la Marina presentaban un sorprendente aspecto. El aparcamiento de coches le daba aire de gran capital. Las calles de los Olmos y de la Estrella, donde se pulsa la verdadera expectación, eran hormigueros humanos. Y antes del partido nadie dudaba de que el Madrid saldría vencedor. Al fin y al cabo, un prestigio razonable y sensato.

Llegamos al Estadio de Riazor. Un ligero calor en la tribuna cubría. Todo lo demás, al tope. El cigarro puro, la propia de las grandes solemnidades futbolísticas, ponía un valor azuloso en la enorme masa de espectadores. A mediodía se formaron verdaderas colas en algunos estancos del centro de la ciudad para adquirir cigarrillos más o menos aromáticos.

La salida de los dos equipos fue conjunta. Como en los partidos internacionales o amistosos. Alguien decía: "Malo, esto me da a entender que el Madrid dejará que gane el Deportivo". En el centro del terreno, mirando los fotógrafos enfoca en la figura de Kopa y no menos la de Di Stéfano (la próxima vez que venga, se irán todos a Gento), hay entrega de onces a los presidentes del Deportivo y del Madrid.

Empezó el encuentro y el Deportivo se lanzó por el lado izquierdo sobre la portería madridista. ¡Gol! ¡Gol! Un clamor enorme que saca al césped, donde saltaban de contentos los jugadores blanquiazules. Arsenio acababa de marcar un tanto magnífico. Alonso, portero del Madrid, había levantado. Lesmes quedó atrapado en la red, en su afán de evitar que entrara el balón. Hubo trece o quince minutos. Ojalá faltase tan sólo un minuto para terminar el partido, porque así hubiese ganado el Deportivo.

Y después de una serie de idas y vueltas —más idas a la portería coruñesa, desde luego— Di Stéfano clavó el balón en las mallas coruñesas. Decepción. Más humo en los graderíos. La inseguridad cundía en las filas coruñesas. ¡Ay!, a punto está de marcar nuevamente el Deportivo. Y luego el descanso.

Hasta aquí, sí, señor, el Deportivo fue el amo, salvo unos momentos en que Di Stéfano, Marsal y Mijares crearon situaciones peligrosas para la portería coruñesa. ¿Y Kopa? Movióse, nada más que eso.

Con el empate a la espalda, volvieron los equipos al campo después de un descanso prudencial. El Madrid organiza su juego por las alas. Y allí empieza a fraguarse la victoria blanca. Es extremo izquierdo Gento, nos demuestra que un hombre puede correr tanto como un liebre. El defensa Tomás, que le marca, nos demuestra que unos hombres corren más que otros. Y Gento en sus velocísimas incursiones saluda de vez en cuando con peligrosos disparos a Bernabé, que, pese a sus kilos, le está marcando una seguridad invulnerable hasta que Di Stéfano —ese genio jugador que parece acariar el balón con los pies— marcó el segundo gol.

Ahora vamos con Kopa, señores. El francés baja hasta la media y sale con el balón imantado a las botas. Tres jugadores deportivistas van siempre a él y Kopa les entretiene con regates para que los demás delanteros del Madrid queden desmarcados. Insuperable se enfada porque Kopa le burta a menudo y Kopa de vez en cuando cae al suelo sin quererlo. Ustedes ya entienden.

La opinión en los graderíos es que Gento es mejor que Kopa. Y el cronista se atreve a decir que los dos, en su estilo, son colosales. Bernabé sale precipitadamente para arrebatar un balón que el "francés" iba a clavar en la red. Le fallaba, dos o tres metros para meterse debajo de los palos.

Ya no hay tanto humo en los graderíos. Los cigarrillos quedaron vendidos en ceniza. Pero la gente está que echa humo cuando el Deportivo contrataca en los últimos momentos sin suerte. Y sin acierto. Villarriba avanza, burta a Marquitos, sale Alonso, tira y el balón por poco llega al mar. ¡Lástima de gol!

Termina el partido. El público le chilla al árbitro, que no hace caso y se va, con los jugadores a la caseta.

La gente abandona los graderíos sacando esta consecuencia: "Gano el mejor". Y esta otra consecuencia: "Pero el Deportivo se comportó como los buenos".

Más tarde en las avenidas coruñesas se comentaban: "Es mucho Madrid este..."

Y en efecto, el Real Madrid ha hecho gala de su magnífico juego. Formidable su delantera, con un jugador cerebral, que todo lo resuelve. Di Stéfano. Dos extremos de una facultades y concepción de lo verdaderamente portentoso. Y dos interiores a quienes no se puede cubrir fácilmente. La media y la defensa, a uno, Y Alonso, seguramente, especialmente en el avance de jugadores, que es cuando el gol puede presentarse con mayor facilidad. A manotazo limpio despejaba Alonso esos momentos.

En el Deportivo hemos apreciado muy buena calidad esta vez, con un fútbol rápido y bien conjuntado en la primera parte. La pena fue que esa preparación física no respondió en la segunda parte. Por eso o porque está mucho Madrid.

Y es que lo era...

**BICICLETAS**  
Todos los tipos  
Todos los modelos  
CONTADO Y PLAZOS

**Absoluta garantía**  
**CASA SIGMA**  
Sagasta, 14 - FERROL



El gol del Deportivo en dos tiempos: Arsenio dispara y después de pillar Alonso, se ve a Lesmes tratando de evitar que la pelota traspase la raya

opinión se confirmó. Un central discreto, con dos laterales que son buenos, pero nada más.

**DI STÉFANO Y KOPA**

El "saca" es lo máximo que se puede decir en fútbol de un jugador. Juega por todos y para todos, y podemos decir que es el mejor jugador de fútbol que ha pasado por el Estadio de Riazor. Un hombre que tan pronto está en la defensa como en la brecha, da la impresión de que centra y el mismo va al remate. Es un verdadero placer verle llevar el balón en los pies, y sabe esquivar las entradas de los contrarios con una maestría sin límites.

El francés Kopa, ya es otro estilo de jugador, desde luego es formidable, valiente, pero no abarca la zona tan extensa como su compañero. Es decir, para más claridad, que es un gran jugador, pero no una excepción como es Alfredo Di Stéfano. Esto es basado en lo que vimos esta tarde en el Estadio.

**EL PARTIDO**

Salen los dos equipos juntos al terreno de juego y se alinean ante la presidencia, mientras le hacen entrega a don Santiago Bernabé de una artística placa por la brillante campaña del equipo madridista en la Copa de Europa y en la pequeña Copa del Mundo.

Hace el saque inicial el equipo coruñés y los avances son alternos, destacando el empuje de los coruñeses que van a por todos. A los 7 minutos de este gran juego hercúleo, Santos lleva el balón maravillosamente y centra a Arsenio que bate magníficamente al meta madridista. Este gol es acogido con una inenarrable ovación. El Deportivo domina y fruto de ello son los cinco córners en los minutos 10, 17, 18, 20 y 24, que son tirados sin consecuencias. Un chut de Santos en un

golpe franco cerca del área sale rozando el poste. El Madrid no se amilana y poco a poco empieza a neutralizar los ataques deportivistas y tiran su primer córner por mediación de Gento a los 28 minutos volviéndose a producir saque de esquina, y es Kopa el que lo tira, que despeja bien la defensa local. A los 32 minutos Santos saca un córner que bloca con facilidad Alonso. A los 34 minutos Marsal desde el lado derecho centra y Di Stéfano con la derecha empalma a la red estableciéndose la igualdad. Y sin más alteraciones en el marcador finaliza este primer tiempo sencillamente maravilloso.

En la segunda parte sale el Madrid con afán de triunfo y fuerzan el primer córner al minuto justo que tira Gento y Di Stéfano remata fuera. A los tres minutos Gento saca otro córner y Di Stéfano remata a las mallas siendo el definitivo dos a uno. Se hace dueño del campo el Madrid, pero el Deportivo en arrancadas aisladas también hace pasar momentos de epuro a Alonso. El equipo merengue realiza combinaciones primorosas, y el Deportivo se las ve y desea para contener a esta ya dicha máquina de hacer fútbol. Y sin alteraciones, termina el encuentro con el triunfo del Madrid.

**ARBITRO Y ALINEACIONES**

Arbitró el colegiado señor Gómez Arribas que tuvo sus errores, y se inhibió de señalar lo que ocurría dentro del área. A sus órdenes los equipos alinearon:

Real Madrid. — Alonso; Arteta; Marquitos, Lesmes; Muñoz; Santiesteban; Kopa, Marsal, Di Stéfano; Mateos y Gento.

R. C. Deportivo. — Bernabé; Tomás, Anca, Irusquieta; Cuenca, Juananaco, Polo, Arsenio, Santos, Villarribia y Tino.



Dos "ases": Kopa y Di Stéfano. Ellos influyeron en el entrache de Riazor

### Unos y otros opinaron así

## "El partido estuvo indeciso hasta el final" (Di Stéfano)

## "Gento tiene la velocidad del sonido" (Bernabé)

A fin de evitar que en los vestuarios de Riazor entren muchos "curiosos" que nada tienen que hacer allí, la Directiva del Real Club Deportivo decidió controlar las visitas mediante una autorización con el correspondiente sello del Club y la firma del secretario general. A nosotros nos dieron una de esas tarjetas, extendida a nuestro nombre. Y ella nos abrió la puerta del vestuario del Deportivo. Nada más entrar en el pasillo, nos sorprendió la postura del entrenador deportivista, señor Zubiate, que, llevándose las manos a la cabeza y dando vueltas en redondo, exclamaba:

—¡Pero, bueno, señor! ¡Aquí sigue entrando gente que yo no sé quién es!

De pronto nos pareció que "allá atrás" había tanta gente como en los graderíos y poco después nos pareció todavía más absurda e imprudente la actitud de Zubiate. Preguntando a los deportivistas estaban Ponte, Patiño, Henry y dos o tres colegas más de La Coruña.

Nadie se preocupó de preguntar ya nada a Zubiate, que seguía meneando los cabellos. Reflejaba el disgusto que le había producido la derrota, con la cual nada tenemos que ver los periodistas que allí fuimos para hacer información. Sencillamente eso: información, acogiéndonos a la autorización obtenida de la Directiva mediante la tarjeta de que hemos hablado.

Ya que se trataba de un paisano

nuestro, hemos saludado en primer lugar al santiguado Bernabé, que defendió con pleno éxito la portería del Deportivo.

—¿Satisfecho?

—En lo que cabe. Si cierto es que el Madrid nos superó con creces, el Deportivo ha tenido ocasión de empujar.

—¿Qué opinas de la delantera madridista?

—Son cinco "respetables señores". Me ha maravillado la facilidad con que llegan al área, donde son muy peligrosos. Por mí me da nada lo que encontraba a tres metros y me volvía loco para vigilar sus movimientos.

—¿Y el más inquietante?

—Gento, que tiene la velocidad del sonido.

—Sentado en un banco se hallaba el argentino Santos. Su actuación del primer tiempo fue magistral. Preguntamos al argentino:

—¿Qué le pareció?

—Jugamos más que el Madrid en la primera parte.

—¿Y en la segunda?

—No.

—¿Y usted?

—Que juzgen los cronistas.

Y los cronistas dijeron que Santos ha tenido una participación desfachadísima en la buena actuación del Deportivo, aunque en la segunda parte bajó notablemente. Santos anduvo bastante agotadillo.

Juananaco no tenía cara de querer hablar. En sus oídos chillaba todavía el griterío de los coruñeses cuando

fallaba en alguna entrega. Y cierto es que Juananaco falló bastante.

Arsenio se mostraba contento por una parte y de otro lado se advirtió que tenía sentimiento por haber fallado Villarribia la ocasión de empujar. Miraba a Villarribia y éste disimulaba también su pesar por el fallo.

Julián Cuenca se limitó a decir: "¡Mala suerte. Otra vez será...!"

**EN LOS VESTUARIOS DEL MADRID**

En los vestuarios del Madrid no había "zulestimo". Todo era amabilidad.

¡Pipa se somete al interrogatorio.

—Fue un partido muy disputado en la primera parte —nos dijo el secretario técnico madridista—. El Coruña llevó muy bien la iniciativa, aunque luego el Madrid impulsó su técnica.

—¿Qué destacaría usted del Deportivo?

—Todo el conjunto. En plan de concretar, diría que las líneas de atrás fueron las mejores. Tuvieron mucho trabajo. Era para ellos muy difícil la tarea.

Di Stéfano interrumpió unos momentos sus preparativos para acceder al nuestro deseo de conocer la opinión del gran jugador:

—El partido ha sido muy movido e interesante. El resultado estuvo incierto hasta última hora.

(Continúa en octava página)

Se puede calcular en más de 40.000 espectadores los que asistieron esta tarde a Riazor, y puede afirmarse que no se vieron defraudados porque el Madrid es una máquina de hacer buen fútbol, un equipo sencillamente excepcional, que ganó a un Deportivo que realizó un primer tiempo maravilloso, y que de tener un poco más suerte en los remates, se hubiese visto y deseado el Madrid para poder contrarrestar este empuje meritorio de los coruñeses. Y así fue, una primera parte deportivista, y un segundo tiempo, madridista. La clase, y esta es la verdad, se impuso al final a ese Deportivo "desmelenado", y el triunfo correspondió al equipo de la capital de España.

**DEMOSTRACION DE LAS ESTUPENDAS JUGADAS LIGADAS POR LOS JUGADORES BLANCOS EN LA SEGUNDA PARTE, ESTABA EN EL MISMO PUBLICO QUE CON LA MAYOR CORRIENTE QUE NO HUBIERA MÁS FORTUNA EN AQUELLOS AVANCES QUE GENCIALMENTE LIGAN Y CORRECCION DEPORTIVA, APLAUDIDA UNA Y OTRA VEZ LAS GENIALIDADES DE DI STÉFANO Y LOS "SPRINTS" IMPRESIONANTES DE GENTO. ERA UN PRIMER VERDES JUGAR AL FÚTBOL, Y CON UN SENTIDO DEL DESMORTE ALGO INSÓLITO, Y AUNQUE EL DEPORTIVO SE BATIÓ DE FIRME, CON UN AFÁN DE VICTORIA EXCEPCIONAL, TUVO QUE DOBLARSE ANTE ESTE MADRID QUE SIN DAR LA MENOR ALBUA ES EL MEJOR EQUIPO ESPAÑOL DEL MOMENTO.**

Tuvo dos fases el encuentro, las dos significativas, que corrieron en primer lugar a favor del cuadro de Zubiate, y cuando "se acabó el fuelle", se impuso el Real Madrid.

**EL DEPORTIVO**

El equipo coruñés es merecedor de los más cálidos elogios porque bregó con firme, y fue una verdadera lástima que se desperdiciara Villarrubia de la manera más inocente. El Deportivo tuvo mala suerte, porque "mala suerte" es también la pésima actuación de Polo y Tino que fueron los que desentonaron en este brillante juego de la primera parte. El juego habla de lo que se hizo por el centro, y eso bien sabe el lector que es difícilísimo salir ajroso. En la segunda parte, al agotarse Villa-

rribia, faltó su ayuda, lo que sumado a que Santos no es jugador que balle, le quedaba toda la zona a Muñoz y Santiesteban que lucían las jugadas con gran perfección. Individualmente los hemos visto así:

**BERNABÉ.** — Muy bien en sus intervenciones. Cada vez está más seguro.

**TOMAS.** — No pudo con el maravilloso Gento.

**ANCA.** — Magnífico con la cabeza, aunque impreciso en las entregas. No pudo hacer más. Muy bien.

**IRUSQUIETA.** — Voluntad, mucha voluntad, y mucho Kopa enfrente.

**CUENCA.** — Al verse arropado por la movilidad de Villarribia en el primer tiempo, fue el hombre creador, saliendo de sus pies la iniciación de las arremociones.

**JUANANACO.** — Estuvo, a nuestro criterio, muy bien. Era mucho equipo el que había enfrente.

**POLO.** — Sin rapidez de reflejos, siempre estaba en lado destino a donde iba el balón. Floja actuación.

**ARSENIO.** — El de Arteta juega al fútbol de locura, y no es de extrañar que al final todos los elogios de los madridistas eran para él.

**SANTOS.** — Realizó magníficas jugadas en el primer tiempo.

**VILLARRUBIA.** — No pudo aguantar el tren inicial y se derrumbó.

**TINO.** — Francamente mal.

**EL MADRID**

Todo lo que se diga es poco, porque tienen elementos de una valía extraordinaria. Aunque la expectación era alrededor de Kopa y Di Stéfano, hay que contar —ya lo decíamos en nuestro comentario del sábado— con el resto de los compañeros que practican un fútbol buenísimo, porque Gento ha hecho verdaderas diabluras con el esférico, con una velocidad fantástica, y una y otra vez corría la línea de proddigo. Muñoz y Santiesteban, fueron firmes puntales del equipo, y sus pases eran precisos, logrando ese engranaje perfecto. Quizá desentone en eso gran equipo su defensa, porque Marquitos no deja de ser un discreto defensa central, que cuando vistió los entorchados de internacional, el aficionado opinó que era un error y esta

**Juan García Filgueira**  
TALLER DE FERRONERÍA  
EL FERROL DEL CAUDILLO  
Coruña, 20, bajo. Tel. 1153  
Especialidad en trabajos de zinc e instalaciones de agua con termo sifón.  
Estudios y presupuestos gratuitos

MARTES, 30 DE OCTUBRE DE 1956

ATLETICO de MADRID y CELTA brindaron al público del Metropolitano un partido flojo, de juego aburrido

Ganaron los madrileños por un gol a cero, que marcó Vallejo en la primera parte Buena labor de la defensa gallega y en cuanto a la media, Ares consiguió mejor nivel que Gutiérrez

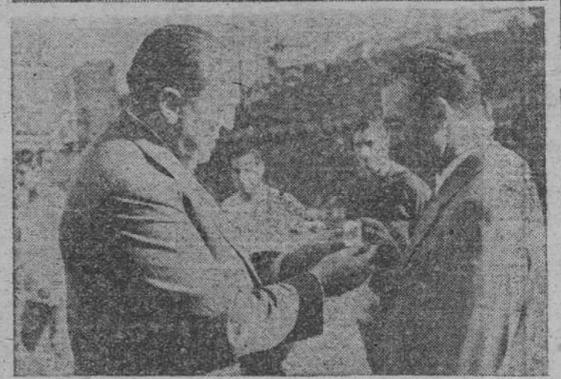
MADRID, 28. — (Por teléfono, de nuestro corresponsal deportivo, J. ESTEVEZ). Tarde fría, no obstante lucir el sol y algunos espacios libres en las gradas de fondo en este partido Atlético de Madrid-Celta. Eligió el Celta a favor del viento y puso el balón en juego a los 2 minutos de Molina, delantero del Atlético y buen rematador, pero el balón por Adauto. Mantuvo la iniciativa el Atlético en el juego de ataque, pero a los 6 minutos escapó Torres, que se falta en el área céntrica. Esto produjo efectos contrarios y el equipo vigués se impuso brevemente, para forzar un córner. Sin embargo, la réplica rojiblanca fue inmediata y Peiró, arrancado desde atrás, terminó su jugada con un tiro muy duro a media altura, que Adauto, en magnífica estirada desvió a córner. Fue el encargado Vallejo de sacar el córner y Peiró cabeceó el balón fuera. El partido entró en un período de juego alterno y una intervención de Torres por el centro, dio lugar a un remate raso, que Pazos neutralizó muy bien. El mismo Torres, poco después disparó alto. La parte menos grata del encuentro estuvo a cargo del defensa vigués Quinocho, quien por lo visto trató de imponerse por la fuerza y entró dos veces con violencia al jugador madrileño, y como el árbitro no quiso enterarse, el mismo Quinocho acabó en una tercera ocasión por alcanzar a Escudero. Entonces el árbitro amonestó al vigués y decretó la falta correspondiente. Los minutos siguientes hasta el término del primer tiempo no tuvieron relieve, si bien el Atlético se desenvolvió en terreno célico. SEGUNDO TIEMPO El Atlético presenta una nueva formación en su línea de ataque. La dirección del viento ha cambiado y vuelve a ser favorable al Celta. A los 6 minutos se fuerza un córner ante la meta de Pazos, pero el Atlético vuelve a imponerse y a los 9 minutos, un servicio de Escudero a Rafa, permite a éste cambiar el balón de pie y rematar a media vuela. Adauto, sin embargo, pudo devolver la pelota y finalmente despegó a córner un disparo de Peiró. Escapada del Celta por la banda derecha y fallo de Mauro ante la puerta de Pazos. El partido entró a seguido en su fase de mayor emoción. A los 15 minutos, Rafa, en magnífica posición, solo ante Adauto, lanzó el balón por encima del larguero. Dentro de este tira y afloja, que mantienen los equipos con avances alternos, a los 17 minutos la media viguesa fué cercada. Adauto devolvió un remate de Rafa, después cabeceó Escudero y por último el disparo de Peiró fué despedido por el defensa Quinocho al parecer con las manos, aunque el árbitro no señaló la falta. Dos minutos después fué Hernández muy oportuno quien de cabezazo evitó que el balón disparado por Torres penetrara en la meta de Pazos, el cual también se lanzó sobre la pelota, que tal vez llegara a tocar. La jugada terminó en córner y Pazos atrapó el balón botado por Cerda. Después dos córners contra la meta de Adauto y otro frente a Pazos. Se juega con velocidad por ambas partes. Hernández es generalmente quien neutraliza los avances del Celta, y con Agustín, apoya su ataque, que vuelve a cercar el área viguesa. También Adauto vuelve a lucirse en una parada extraordinaria, enviando a córner un balón cabeceado desde cerca por Rafa. Otro córner contra cada equipo. Falta cinco minutos Adauto despeja una nueva situación de peligro. Tan sólo 3 minutos del final, un avance del Celta llevado por el ala derecha, el balón recorrió de un lado a otro la meta madrileña y en última instancia Pazos pudo despejarlo a pesar del acoso de Mauro. Fue la última ocasión del Celta; en su afán postero de obtener la igualdad, por que el saque de esquina botado por Cerda fué anulado por Pazos en su salida. La emoción se mantuvo hasta el toque del árbitro, cuando ya el balón había salido del terreno madrileño y era conducido por Escudero a la meta contraria. COMENTARIO El encuentro, en lo que a técnica se refiere, resultó flojo en líneas generales, y tuvo fases de juego aburrido e insulso. Sin embargo, el partido tuvo velocidad en su desarrollo, porque ambos conjuntos se emplearon sin reservas y se entregaron a una labor ardua y entusiasta. El preparador del Celta situó al extremo Gausi como tercer medio, mientras Torres, con el número 11 a la espalda, actuó siempre de extremo derecho. En el ataque sólo Omedo y Mauro fueron peones adelantados. El señor Scopelliti dejó desguarnecida el ala izquierda de su ataque, por donde esperaba tal vez que Gutiérrez pudiera penetrar en alguna oportunidad que se le presentase favorable. Así las cosas, el Celta se desenvolvió con fortaleza en su defensa y con juego de pases en el centro del campo, pero frente a la meta de Pazos careció de profundidad, aunque se le presentaron un par de oportunidades que malogró Mauro primero rematando fuera el balón y después, a tres minutos del final, no llegó al balón que Pazos pudo despejar con el pie a córner. Pero justo es reconocer que el empuje posible a un gol habría sido del todo injusto, teniendo en cuenta el dominio superior de los atacantes, que con un poco de mejor suerte a la hora del remate, podría haber resultado también vencedor. Eso teniendo en cuenta también las tres paradas excepcionales de Adauto, Peiró ya se cuenta con que Adauto es un portero de categoría. El Celta quizá por haber recibido sólo un gol, jugó con afán y con coraje. Nos produjo la impresión de que en el futuro mejorará su situación en la tabla, con sólo que el goleador de la temporada anterior, Mauro, sepa traducir en goles el juego que saben desarrollar sus compañeros en el centro del campo. Si que el ariete gallego sin dejarse vencer en la capital. Desde luego Torres sigue siendo el jugador de más calidad gallego, y Adauto, repetimos, estuvo espléndido. La defensa actuó energicamente, pero con algo de dureza, en la media. Ares trabajó mu-

cho y Gutiérrez hubiera pasado inadvertido de no llamar la atención su procedencia. La labor del Atlético tuvo su mayor virtud en el nervio, que pusieron sus jugadores, principalmente Hernández, quien almeaba como medio y fué la figura de este encuentro. La defensa rojiblanca registró el debut de Rusiñol, como zaguero central, y Rusiñol puede garantizar prolongadas ausencias de Herrera, porque es un defensa alto —1,78 metros— fácil, por tanto, al despejar de cabeza. Méndez, como lateral derecho cumplió su misión, que no tenía efecto a quien marcar, estuvo descañado. Puede decirse que aun habiéndose producido al mismo tiempo las bajas de Herrera y Coliar, el Atlético de Madrid empleó a buenos futbolistas y fué siempre superior a su rival. ARBITRO Y ALINEACIONES Tal como se desarrolló el juego, puede afirmarse que el nombre del colegiado señor Gardesabal como signo contrario de las alternativas que ofreció el partido, porque el señor Gardesabal dejó emplear la dureza a algunos jugadores y dejó pasar varias faltas, sobre todo, en las áreas. En resumen, su labor, fué ruidosamente protestada por sus continuas y reiteradas equivocaciones. Alineaciones: At. de Madrid: — Pazos; Méndez, Rusiñol, Cobo, Vallejo, Hernández, Peiró, Molina, Rafa, Agustín y Escudero. Celta: — Adauto; Quinocho, Villar, Seoane; Ares; Gutiérrez; Gausi, Omedo, Mauro, Cerda y Torres.

Unos y otros opinaron así...

(Viene de la página anterior) —¿Cómo se vió usted a sí mismo en el campo? —Una actuación más. No pude superarla porque me "tiraba" una lesión en una pierna. —¿Qué jugadores del Deportivo le agradaron más jugando? —Arsenio en primer lugar. Luego Cuenca y Santos. El ex seleccionador nacional señor Melcón tuvo palabras de elogio para el Deportivo. "Por coraje, pudo haber ganado al Real Madrid. Y cuando menos, pudo llegar al empate, que no consiguió por la imprudencia de Villarriba en la ocasión más clara que tuvieron los deportivistas". Nuestro amigo Alonso, guardameta del Real Madrid, dijo: —Este encuentro fué muy entretenido y creo que le habrá gustado al público. Uno y otro pudieron marcar más goles, aunque sinceramente creo que el Madrid ha merecido el triunfo. —¿Esperabas que el Deportivo hiciera poco trabajo o mucho? —No había pensado en nada de eso. Pero ahora puedo decir que el ataque del Deportivo me hizo trabajar de lo lindo, especialmente en el primer tiempo. —¿Deportivista destacado? —Arsenio. En cuanto Villarriba, me puso en peligro la portería por dos veces. En una de ellas, fué la suerte quien nos ayudó. Y al salir del vestuario del Madrid volvimos a ver de lejos a Zurbeta con cara de querer decir que le atoraba todo el mundo. Y nos fuimos a la calle. — ALFE.

El presidente del Club deportivista hizo entrega de una artística placa a don Santiago Bernabeu



El presidente del Deportivo, señor Iglesias, haciendo entrega de una artística placa al señor Bernabeu. La segunda fotografía recoge el momento de la entrega de una tarjeta del Real Madrid al presidente del equipo coruñés.

Antes de comenzar el encuentro del domingo fué entregada una artística placa por el presidente del Deportivo, don José Iglesias, al presidente madridista don Santiago Bernabeu como prueba de admiración por la brillante campaña realizada el año pasado por el Real Madrid. La entrega se hizo en el medio del terreno de juego, ante la ovación de los miles de espectadores asistentes al encuentro. Ha sido don Santiago Bernabeu el paladín de este grandioso estadio que lleva su nombre, y a él se debe esa inmensa fábrica de cemento, al tomar sobre sí la responsabilidad de llevar a cabo tan formidable obra. El sábado hemos tenido la oportunidad de charlar con él en un íntimo almuerzo de la Peña Madridista de La Coruña, y nos manifestaba sus grandes deseos de una estrecha colaboración entre el Real Madrid y R. C. Deportivo de La Coruña. Después del partido, nos confirmamos muchos deseos, y pasando a un terreno técnico, le hemos formulado las preguntas de rigor sobre el partido que hacía pocos minutos había terminado. —El primer tiempo —nos dice don Santiago— el Deportivo jugó una barbaridad y en el segundo el Madrid. Me gustó mucho el partido y creo que el resultado ha sido justo. —¿Quién destaca del Deportivo? —Arsenio es un fenómeno, jugó horrible, pero también debe citar a Santos que hizo un primer tiempo espléndido. —¿Tuvo miedo por el resultado en algún momento? —Lo tuve y aún lo tengo, repito, el Deportivo me agradó muchísimo. Un hasta luego, pone punto final. HENRY.

El Zaragoza venció en Jaén (1-0)

JAÉN, 28. — El primer tiempo y a los 5 minutos se produjo el único gol de la tarde, obra de Domingo, en una espléndida jugada de la delantera. A la victoria del Zaragoza han contribuido eficazmente sus líneas defensivas y media que trabajaron con gran entusiasmo. En el primer tiempo se tiraron tres córners contra el Zaragoza por una contra el Jaén. A los 35 del segundo tiempo, Las Heras, se resiente de una lesión y le sustituye Comelo. El Jaén intenta entonces rescatar el partido, pero ya resulta todo inútil. El arbitraje de Asensi, correcto.

Fallecimiento del presidente del Club Sevilla

SEVILLA, 28. — Esta mañana, en su domicilio, ha fallecido repentinamente, el abogado de este colegio y presidente del Club Sevilla don Ramón Sánchez Pizjuan. Al conocerse la noticia en la ciudad ha producido honda sensación. —Alfil.

SEPELIO DEL CADAVER

SEVILLA, 29. — Se ha verificada el entierro de los restos mortales de don Ramón Sánchez Pizjuan, presidente del Sevilla F. C., en el Cementerio de San Fernando. El púdicado acto, que constituyó una imponente manifestación de duelo, fué presidido, junto con los parientes, por el Capitán General, alcalde, presidente de la Audiencia Territorial, presidente de la Federación Andaluza de Fútbol, jefe nacional de Educación y Descanso y las directivas del Sevilla y del Real Betis Balompié, en pleno. Entre los asistentes en que se encontraban gran número de personas de todas clases sociales, así como antiguos jugadores del Sevilla, Betis y de otras organizaciones deportivas sevillanas, se hallaban también los componentes del equipo del Cádiz, que ayer jugaron en Badajoz y que adelantaron su regreso para asistir a la ceremonia fúnebre.

J. Pardo Bedia

MEDICO OCULISTA Consulta de 10 a 1 y de 4 a 8 D.Joreja, 69, primero FERROL

W. de Acosta

MEDICO CIRUJANO Partos y enfermedades de la mujer Alameda, 3.—Teléfono, 1290 Santiago de Compostela

ASI VA LA LIGA Resultados y clasificaciones

Table with football league results and classifications for the first, second, and third divisions.

Table titled 'QUINIELAS' showing betting odds for various teams in the 1st and 2nd divisions.

Suscribase a EL CORREO GALLEGO

Jugo bien el Condal en Valladolid, pese a lo cual salió derrotado El equipo vallisoletano le superó en veteranía y profundidad

VALLADOLID, 28. — Alineaciones: Valladolid: — Mambrilla; José Luis, Lesmes, Losco; Matillo, Tini; Cerdán, Gallet, Badenes, Murillo y Rodríguez. Condal: — Goicoechea; Simó, Rodri, Castañer; González III, Salvador; Belles, Moya, Duro, Moll y Beltrán. Arbitro: con acierto, Tamarit. El Condal causó una excelente impresión por su juego rápido, entusiasta y bien conjunto. Por juego no se hizo acreedor a un tanto tan amplio, pero su delantera desaprovechó varias ocasiones de marcar. El Valladolid superior en veteranía y profundidad, con juego entusiasta, y codicioso perforó la meta contraria después de brillantes jugadas impuestas y llevadas a cabo por Badenes y Murillo, los más peli-grosos y comprometidos de la delantera. También hizo un soberbio partido de Lesmes, ocupando su puesto y el que dejaba Losco, lesionando a poco de comenzar el encuentro. A los 9 un centro de Cerdán lo remató sobre la marcha Murillo a la red. Losco se lesionó a raíz de esta jugada y pasó a ocupar el puesto de extremo; Tini ba-

Sanatorio de reposo SANTA TERESA VILLA SOLEDAD PARA ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES

Atletismo Nuevas marcas nacionales GERONA, 28. — El atleta Alberto Gurt, del G. E. Gerundense, ha batido los records nacionales de los diez mil y quince mil metros marcha, en un festival celebrado en el campo de deportes de la ciudad con objeto de obtener la clasificación indispensable para participar en la olimpiada de Melbourne. Las marcas de diez mil que ostentaba el mismo atleta en 46.60 la ha dado en 46.1 y la de los quince mil en 1-10.04. —Alfil.

COMENTARIO Por 'ALFE'

En esta breve impresión de la jornada queremos considerar principalmente como justo el resultado del encuentro Deportivo-Real Madrid. Lo fué en cuanto a la superioridad madridista, que si bien solamente se reflejó en una victoria por la mínima diferencia, hubiese llegado a más si los madrileños imprimieran más intención a su juego. También es bien claro que a última hora el Deportivo ha tenido ocasión de empatar, lo que se malogró por verdadera desgracia en un tiro de Villarriba. La victoria del Madrid le pone a corta distancia del Atlético de Bilbao, que se mantiene en el puesto de líder. Al Celta se le puso bien el partido del Metropolitano, pero no acertó a sacar provecho de las circunstancias. El solitario gol que dio la victoria al Atlético de Madrid sirve esta vez para que los gallegos abriguemos la esperanza de un inusitado saqueo célico. Descomulgando el triunfo del Zaragoza en Jaén, que pese a ser equipo en un trance muy delicado, en los últimos minutos de la División de Honor no se han registrado cosas notables. La gran ventaja que sacó el Barcelona sobre el Real Sociedad sea: dice una vez el equipo barcelonista hoy, cuando no hayamos descubierto el rendimiento de su fútbol. Al líder le interesaba que el Sevilla no participara en Las Palmas porque de este modo la lucha tendría mayor interés. El Oaxana ha conseguido la victoria más antigua de esta jornada, con toda la trascendencia que supone haber "aplastado" al Español. Buena confirmación al criterio de seleccionador nacional, que eligió a cuatro oaxanos para el plantel junior con vistas a los equipos A y B de España. — A.

ANUNCIARSE EN EL CORREO GALLEGO

### Segunda División

# EL CLUB FERROL, VENCIDOR EN TARRASA, POR 4 GOLES A 1

## Sólo funcionó el marcador en el segundo tiempo

### Del equipo gallego destacaron las líneas defensivas notándose en la delantera falta de "mordiente"

Mucho público y gran expectación ante la visita del conjunto gallego, que siempre ha dejado buena impresión en Tarrasa. Y hoy se le tenía, porque se esperaba que iniciase aquí su recuperación. Y si hemos de ser sinceros, el Club Ferrol merece estar bastante más arriba en la tabla, porque a pesar del tanteo, ha realizado un juego muy bueno e incluso pudo haber llevado un resultado favorable.

Después de haber finalizado el primer tiempo con empate a cero y el Ferrol no pudo contener la avalancha de la segunda parte y se vino abajo. Los locales salieron a darlas todas, mientras los visitantes se equivocaron en los momentos iniciales de la segunda mitad, equivocación aprovechada justamente por el Tarrasa para conseguir ventaja. Y es que los departamentales debieron aguantar la avalancha inicial de los últimos cuarenta y cinco minutos, para luego irse hacia el marco contrario. Pero tenían pesa por ser ellos, los que abriesen el marcador y erraron el tiro, que en este caso les salió por la culata. Descuidaron la defensa y salieron vencidos.

Pese a todo, el resultado nos parece demasiado abultado. Nunca debieron marcar los locales cuatro tantos. Y si tenemos en cuenta el juego realizado por ambos conjuntos, a lo sumo el resultado debería ser victoria mínima del Tarrasa y con un poco de fortuna aun merecían el empate los visitantes.

Y aun, a pesar de la equivocación inicial del segundo tiempo, aun pudiesen el partido ser vivo, al poner el marcador en un apretado dos a uno. Aquí fue donde hubieron de empatar el partido, a no ser por aquellos remate a poco de desviados de Fondo y Tucho, muy bien apoyados por Rafael Franco y Alcalde. Este último fue de los más peligrosos de la delantera. Se escapó por el extremo cuando quiso como una bala, para centrar desde la misma línea. Pero no encontró rematador, casi nunca, a no ser en el único tanto conseguido por su equipo.

#### EL FERROL

Es un equipo que ha de dar mucha batalla en este torneo de la Segunda División. El portero tuvo algunos fallos. Pudo evitar algunos de los goles. La defensa, mejor en la primera parte, que en la continuación. Los volantes batallaron mucho y apoyaron tanto a la defensa como a la delantera, pero en la segunda mitad acusaron el esfuerzo. En la delantera no hay mordiente. Demasiada precaución para penetrar en el área. Todos sus componentes se pasan muy bien el balón, pero no finalizan bien las jugadas y resultan poco efectivos ante el marco contrario.

#### EL TARRASA

Jugó un buen encuentro. Supo aprovechar muy bien la oportunidad que le dio el Ferrol para decidir el partido a su favor. En la primera mitad se dedicó a aguantar a su contrario, hasta cansarlo, para salir en la continuación con gran furia. Sus volantes fueron los verdaderos motores del equipo. Tanto en el corte como en la entrega estuvieron muy bien. En la delantera, el mejor Nené, que fue el jugador más peligroso del equipo local y quizá de los veintidós.

#### EL PARTIDO

Transcurrió la primera parte con ataques alternos a ambas portadas.

Alcalde se cuela por su extremo y lanza un buen centro, que Fondo remata alto. Después sería Tucho quien disparara algo desviado. Bello avanza y pasa a Rafael Franco, que se filtra y centra a Fondo y éste a su vez a Alcalde, pero despoja la defensa. El Tarrasa contrataca y Zamorita tiene que empiezan a fondo para evitar el remate de Nené. Finaliza esta primera mitad sin alterarse el marcador.

En la segunda mitad, el Tarrasa sale con muchos bríos a la busca del triunfo. A los cinco minutos, Nené recibe un buen pase de Granés y lanza un buen disparo, que penetra en la red ferrolana. Van quince minutos de juego cuando llega el segundo gol local. La jugada es análoga a la anterior; Nené recibe un buen

pase del extremo y de chut formidable obtiene el segundo.

Reacciona el Ferrol y a los seis minutos de este tanto, pone el marcador dos a uno. El gol fue quizá el más bonito de la tarde. Alcalde se escapa por el extremo, dribla al lateral derecho y envía un gran pase, que Tucho remata magistralmente de cabeza a la red.

Se encojorinan los del Tarrasa y se lanza un ataque en tromba. Se replica el Ferrol ante la avalancha y a los 27 minutos, Nené consigue el tercer tanto, siendo el mismo jugador el que podría el definitivo cuatro a uno en el marcador, al ejecutar un penalty con que fue sancionado el equipo forastero.

ARBITRO Y ALINEACIONES  
Dirigió el encuentro el señor Fe-

rets, que estuvo acertado. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

TARRASA.— Costa; Arqué, Olier, Epi; Arroyo, González, Massafred, Pagés, Nené, Granés y Arbiol.  
FERROL.— Zamorita; José Carlos; Sánchez Anca; Antío, Carfio; Bello, R. Franco, Fondo, Tucho y Alcalde.

# Atlético de Bilbao, 3; Valencia, 1

## Superioridad bilbaína, a pesar de las bajas de Maguregui y Arteché

BILBAO, 28. — Alineaciones: Atlético.— Carmelo; Bilbao, Garay, Canito; Oriu, Mauri; Azárate, Marcada, Arieta, Merodio y Gaiza.  
Valencia.— Goyo; Martín, Quincoces, Ventura; Pasieguito, Puchades, Macario, Areta, Vila, Buqué y Seguí. Arbitro bien, Arqué.

Pese a las bajas de Maguregui y Arteché, el Atlético ha sido pensamiento superior al Valencia. Hubo momentos en el que tal era el dominio y la forma peligrosa del conjunto local que parecía inminente la goleada, pero los numerosos disparos salieron fuera, mal dirigidos. Así el Atlético no pudo sacar provecho de su presión continuada en la primera parte, que de dos tantos logrados a los 7 y 39 minutos, ambos de Arieta, si bien el segundo se lo puso en bandeja una falta de inteligencia entre los defensas del Valencia. Obligado a batirse a la defensiva, el once forastero se presentaron pocas veces sus delanteros ante Carmelo, estando a punto de marcar en un fo formado al ejecutarse un córner contra la puerta bilbaína.

La segunda mitad del encuentro tuvo características muy parecidas aunque el juego del Atlético perdió rapidez. El Valencia intentó reaccionar, pero sus esfuerzos y ataques se rompieron en flor ante la inutilidad de su

### CICLISMO

# El santanderino Angel Negrete ganó el IX Campeonato Nacional de Educación y Descanso

SEVILLA, 28. — Se ha disputado la tercera y última etapa del IX Campeonato Nacional Ciclista de Educación y Descanso. Intervinieron 101 corredores que disputaron cuatro series, con siete vueltas a un circuito, que totalizaba 22,400 kilómetros. Venció en la primera serie Antonio Campillo, de Tetuán, en un tiempo de 32 minutos, 12 segundos. Este corredor dio la vuelta más rápida al circuito en un tiempo de 4-29. En la segunda serie triunfó Eugenio Martínez, de León, en 33-46. Bartolomé Llobret, de Palma de Mallorca, venció en la tercera

con 33-39. Y Miguel Cortés, de Tetuán, en la cuarta, con 34-38. En el mismo tiempo que este corredor se clasificó Angel Negrete, de Santander, que se ha proclamado vencedor absoluto.

Por equipos ha triunfado el de Santander. En la tribuna presidió el jefe de Educación y Descanso, señor Gutiérrez del Castillo y también se hallaban diversas jerarquías y personalidades.—Alfil.

CAMPEONATO DE VELOCIDAD MATARO, 28. — Esta mañana se ha celebrado la prueba para disputar el Campeonato de España de velocidad, para corredores ciclistas aficionados, en las pistas del Velódromo de esta ciudad, título que ha revalidado el corredor de la Peña Solera, Tortella. La lucha final se entabló entre el catalán Pitarich y el mallorquín Tortella, venciendo éste en las dos primeras mangas por lo cual conquista de nuevo el título. El también mallorquín, Alomar, se adjudicó el tercer puesto al vencer a Díaz en la final de consolación.—Alfil.

#### CLASIFICACION

SEVILLA, 28. — Clasificación de la tercera etapa del Campeonato Nacional Ciclista de Educación y Descanso:

- 1.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 32 minutos, 12 segundos.
- 2.—Ventura Díaz, de Santander, en 33 minutos, 12 segundos.
- 3.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 4.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 5.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 6.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 7.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 8.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 9.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.
- 10.—Antonio Campillo, de Tetuán, en 33 minutos, 12 segundos.

#### CLASIFICACION DEFINITIVA DE LA PRUEBA

- 1.—Angel Negrete, de Santander, en 3-29-20.
- 2.—Faustino Castaño, de Oviedo, en 3-30-15.
- 3.—Timoteo Ortega, de Valencia, en 3-31-55.
- 4.—Antonio Morales, de Badajoz, en 3-32-00.
- 5.—E. Fernández, de León, en 3-32-00.
- 6.—Antonio Sáenz, de Madrid, en 3-32-00.
- 7.—Francisco Sánchez, de Segovia, en 3-32-37.
- 8.—José María López, de Bilbao, en 3-32-40.
- 9.—Ventura Díaz, de Santander, en 3-33-10.
- 10.—Bartolomé Llobret, de Mallorca, en 3-33-12.

#### CLASIFICACION POR EQUIPOS

- 1.—Santander, 19-32-37.
- 2.—Madrid, 19-40-20.
- 3.—Bilbao, 19-44-11.
- 4.—Madrid, 19-47-59.
- 5.—Mallorca, 19-48-38.—Alfil.

# Triunfo de Darrigade en Francia

PARIS, 28. — Francia ha dominado a Italia, por cuatro victorias a dos en una reunión internacional celebrada en el Velódromo del Parque de los Príncipes, que fue presenciada por unos mil aficionados.

En la reunión se celebró una carrera de un kilómetro, con salida simultánea entre André Darrigade, de Francia, recientemente ganador de la Vuelta a Lombardía, y Fausto Coppi, de Italia, que quedó segundo en dicha prueba clásica. Triunfó Darrigade, con un tiempo de 1' 7" 2/10. El italiano quedó a 4/10 de segundo detrás.

Los franceses también ganaron en la prueba individual de 5 kilómetros, en la prueba individual de 25 kilómetros, y en la prueba individual de 25 kilómetros. Italia se adjudicó el triunfo en las pruebas de velocidad y de persecución. Alfil.

# Muertos dos grandes deportistas húngaros

LONDRES, 28. — Según informes diplomáticos recibidos en esta, los grandes deportistas húngaros Josef Csank y G. Bendek han resultado muertos en las luchas registradas en Moscú.

Csank es el actual campeón en el lanzamiento de martillo al ganar en Helsinki. Estableció la marca mundial de 60,34 metros que después ha sido mejorada en diversas oportunidades. Bendek fue miembro del equipo húngaro que ganó la prueba de Pentatlón moderno en los Juegos de 1952 y en la clasificación individual terminó en segundo puesto.—Alfil.

# Manuel Clavero bate el record mundial de lanzamiento de la jabalina

## Se lanzó "a la española"

BARCELONA, 28. — El atleta Manuel Clavero, batió esta mañana, en el Estadio Municipal de Montjuich, en el transcurso del festival atlético organizado por la Federación Española y Catalana de Atletismo, el record del mundo del lanzamiento de la jabalina, al conseguir lanzar el dardo a 89'66 metros, en el festival "Fin de temporada".—Alfil.

SE LANZO "A LA ESPAÑOLA" BARCELONA, 28. — En el Estadio Municipal de Montjuich, y en transcurso de la competición, "Fin de temporada", organizada por las Federaciones Catalana y Española de Atletismo, se han celebrado distintas pruebas atléticas, entre las que destacan el lanzamiento de jabalina.

Se había anunciado que debido a la actitud adoptada por la Federación Internacional de Atletismo se efectuaran los lanzamientos siguiendo las nuevas

reglas, o sea, lanzando el dardo con tres vueltas, aunque no se sepa por qué motivos. En el momento de efectuarse la prueba de la jabalina el juez jefe de la misma, señor Hernández Casado, secretario técnico de la Federación Española, permitió a los lanzadores efectuar los lanzamientos "a la española". De esta forma, y de forma extraordinariamente, el atleta catalán Manuel Clavero, y también el de la Federación Guipuzcoana Miguel de la Cruz, lograron batir el record mundial de esta especialidad atlética, al conseguir el primero, un tiro de 89'66 metros, y el segundo, 87'80. El record, que consta como oficial está en poder del polaco Sólido, con 83'66 metros.—Alfil.

Señora, lave gratis con jabón PUCHO

EN MILES DE PASTILLAS  
EN MILES DE MONEDAS DE 1.250 y 5.000

EN DISCOS DE LA SIETE Y EN CENTROS DE LAS PASTILLAS DE 24.50 (100), 500 y 1.000 PASTILLAS

Jabones BECEIRO EL FERROL

# No tuvo éxito el Sevilla en Canarias

## Perdió ante el equipo de Las Palmas (1-2)

LAS PALMAS, 28. — Alineaciones: Las Palmas.— Pepín; Beneyto, Mújica, Marcial; Torres, Naranjo; Jaco, Felo, Añenza, Ricardo y Cabrera. Sevilla.— Javier; Romero, Campañal, Herrera II; Ruiz Sosa, Pepín; Loren, Arza, Pello, Domenech, Palau. Arbitro Blanco Pérez, correctamente.

A los 23 de juego se marca el primer gol por Torres que pasa a Añenza y colocado en posición de interior izquierdo Añenza cruza la pelota hacia la derecha, sobre Felo y éste se interna para fusilar el tanto cuando el meta sevillista intenta la salida. Unos minutos después, a los 31 de esta primera parte, se produce el empate. Domenech que ocupó siempre la demarcación de extremo derecho, arranca por su banda internándose por el centro y desde fuera del área dispara un duro tiro, fallando el meta canario la recogida del balón que clava en la red. A los 35 y medio de la segunda parte, Las Palmas marca su segundo gol que habla de ser el de la victoria. Se obtuvo un córner lanzado por Cabrera que limpiamente remata Añenza de cabeza entrando el balón por la escudra pese al esfuerzo del portero. El primer tiempo fue de gran calidad, destacando la rapidez sevillana y el ardor combativo de los canarios. El encuentro ha sido muy disputado por ambos equipos. El medio Torres, poco a poco, fue adueñándose de la zona ancha para culminar un partido soberbio. El encuentro resultó más apasionado que técnico destacando por el Sevilla la contundencia de Campañal, el buen juego de Ruiz Sosa, la peligrosidad de Domenech y algunos destellos de Pello. Por Las Palmas, magnífica, la media, en especial, Torres bien la defensa y el debutante Felo. Un debutante de la cantera que dió alegría al juego. Al finalizar el encuentro se dió a los jugadores sevillistas la noticia del fallecimiento de su presidente, señor Sánchez Pizjuan, originando en todos expresiones de sentimiento.—Alfil.

# Victoria muy discreta del Barcelona sobre la Real Sociedad

## La primera parte transcurrió con empate a cero

BARCELONA, 28. — Barcelona, 1 (Verges); Real Sociedad, 0. Alineaciones: BARCELONA.— Ramallets; Blosca, Brugé, Oviella; Floiats, Verges; Basora, Kubala, Sampedro, Suárez y Irujo. REAL SOCIEDAD.— Bagur; Iruregui; Abadía; Elizondo; Larrañaga, Echarriz, Zubillaga, L'calle, Oiano, Laguardia y Paz.

Arbitro Marión, que estuvo bien. El primer tiempo fue de pleno dominio azulgrana. Momentos hubo en que todos los jugadores, excepto Ramallets, estaban en el terreno de juego, pero allí los despojos como podía de los blancos zules y el desacierto de los azulgrana impidió que se marcaran goles. La Real realizó una táctica defensiva que en algunos momentos, con el retraso de Echarriz, se

transformó en claro carrojo. Así pudo llegar al final del primer tiempo con empate a cero, luciendo Bagur en varias intervenciones en aquellos momentos en que el Barcelona se mostró más afinado en el tiro, especialmente en un disparo de Kubala.

En la segunda mitad, el Barcelona permutó Kubala con Sampedro por la baja forma de aquél. En un saque de esquina el Barcelona, a los 34 minutos, obtuvo su único gol. Lo lanzó Basora muy templado a los pies de Verges quien, tras prepararse adecuadamente la pelota, lanzó un fuerte disparo por entre un mar de piernas y cuerpos de jugadores de ambos equipos, y batió a Bagur, tapado completamente.

# ALMACENES

# PRIMER SORTEO DE UNA MOTO

En combinación con la Lotería Nacional de Navidad

Al efectuar sus compras solicite los números para este sorteo

# La Fábrica

Galiano, 39

# EL FERROL DEL CAUDILLO

Tercera División

Gran triunfo del TURISTA, sobre el ARSENAL, en campo ferrolano El Brigantium consiguió empatar en Punteareas.-Victoria del Arosa por la mínima diferencia en su encuentro con el Flavia

El Ferrol del Caudillo, 28. El célebre ayer a las cuatro y media, en el estadio Municipal de la Tercera División, en el que se enfrentaron el Arsenal y el Turista de Vigo.

El primer tiempo fue de tenencia local, con algunos goles de Juvénil; el primero por medio de Dova, en jugada vistosa, y el segundo Nando a un r-chaque del portero.

En el segundo tiempo las cosas cambiaron de color. Es ahora el Brigantium el que impone un ritmo por la velocidad de los locales y aprovechando dos fallos de defensa derecho, consigue la igualdad.

El partido de ayer respetó el partido a su favor, con un dos-cero, de finalizar el primer tiempo permitiendo su antagonista se le llevara un punto.

VILLAGARCIA, 28. (De nuestro corresponsal, Luis Gómez).— A la hora de comenzar el encuentro, el estadio registra una gran entrada notándose la presencia de un enorme contingente de aficionados del Flavia, desplazados a Villagarcía en toda clase de medios de locomoción.

MUCHA GENTE en el Estadio, atraída por la clasificación y resultados obtenidos en la lucha de casa por el Gran Peña, pero una vista que la Ciu no tiene fortuna en sus partidos en Vigo, donde las jugadas se producen ante el gol.

En los primeros minutos parecía que el Gran Peña iba a resolver el encuentro a su favor en jugadas prolíficas, pero su línea defensiva, muy bien dirigida por su entrenador, no permitió que el equipo visitante se acercara a la meta.

El partido de ayer presentó el Arsenal ante su adversario no dió el resultado apetecido; no tiene nada del Arsenal que estamos, o mejor dicho estamos acostumbrados a ver, pero cabe decir que el plantel de jugadores que el equipo blanco posee en la temporada pasada en su mayoría están militando en equipos de Tercera División.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El cuadro que ayer presentó el Arsenal ante su adversario no dió el resultado apetecido; no tiene nada del Arsenal que estamos, o mejor dicho estamos acostumbrados a ver, pero cabe decir que el plantel de jugadores que el equipo blanco posee en la temporada pasada en su mayoría están militando en equipos de Tercera División.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

Partidos de Segunda División

LERIDA, 2 - OVIEDO, 2. LERIDA, 28. — Alineaciones: Lerida. — Albaldalejo; Céspedes, Dalmau, Serret; Peres, Montel; Ortol, Arena, Lax, Mor y Mas. Oviedo. — Caldentey; Toni, Salgado, Rojas, Falió, Ferrer, Laurin, Lecuaga, Aloy, Falo, Chus, Herrera.

GOROSPE; Alier, Ibarra; Contrasta, Echeandia, Uceyay, Aguirre, Ibarro. Logroñés. — Simn; Irazoqui, Churruaraz, Royo; Lasala, Tiliu, Goni, Celso, Cuillamón, Vaceranes, Bustamante.

El partido ha tenido un poco de interés en sus comienzos, mientras ha durado el entusiasmo y cierto ligazón del Logroñés, pero después se ha impuesto de tal forma el once local, que se puede decir que una vez logrado el empate a un gol, se han ido sucediendo los tantos y la superioridad alavésista se ha manifestado tan clara y que todo se ha reducido a una pugna desigual, aunque los riojanos no han perdido nunca el atán de marcar y se han mantenido con esa tónica, incluso con una diferencia de nueve goles.

ORENSE, 28. — Hubo equilibrio de fuerzas en la primera media hora de juego, que era impreciso por el viento, terreno duro y balón de bote muy vivo. A los dieciocho minutos se castigó con penalty al Ordenes, pero Malet lanzó el balón fuera.

SESTAO, 3 - GERONA, 1. BILBAO, 28. — Alineaciones: Sestao. — Edu; Revilla, Gómez, Egana; Zubillendin, Aranguiz; Loroño, Llona, Prieto y Beascochea. Gerona. — Cajo; Poya, Curta, Muro; Fábregas, Pujadas, Vidal, Serrat, Iñanquera, Aratijo y Ispeñe.

El único gol de la tarde lo marca en el primer tiempo, a los 37, Vicente, recogiendo de cabeza la pelota y enviándola a la red. Fue un tanto muy bonito. En este primer tiempo el dominio fue bastante acentuado por parte de la Cultural y el Avilés realizó un juego también muy bonito a base de pases cortos y bien ligados.

Campeonato de aficionados Arenal, 1 - Pasarón, 0

El Arenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El partido de ayer presentó el Arsenal ante su adversario no dió el resultado apetecido; no tiene nada del Arsenal que estamos, o mejor dicho estamos acostumbrados a ver, pero cabe decir que el plantel de jugadores que el equipo blanco posee en la temporada pasada en su mayoría están militando en equipos de Tercera División.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

El Arsenal, que venía dispuesto a no salir derrotado de Santa Isabel y a poder ser, anotarse la victoria, realizó un juego que sintetizó con los partidos de esta índole, patada adelantada, pero lo peor de ello fue que el Arsenal no supo presentarle batalla como era de esperar, sino que por momentos se amilano y contraatacó de igual modo que su adversario, lo que facilitó su labor.

Doctor V. Pose Oreiro. Cirujía, Especialidad en Fracturas y Ortopedia. RAYOS X. Senra, 24-2. Teléfonos, 2382 y 2091. SANTIAGO

Anuncios por palabras. VENDESE casa dos plantas, construcción moderna y cuatro solares. VENDESE casa cuatro plantas, construcción moderna, toda libre. AGENCIA ROCA, 81-1.-Ferrol. SE TRASPASA taberna. Razon en esta Administración. — Santiago. HALLAZGO perro caza Setter, que entregará previa seña, Andrés Castro. Riobó - Meiras Valdiviño. VARIOS. ACADEMIA Conductores de Automóviles Fernando Rey Escañona garantía. Rápida obtención carnet. San Andrés 14. primera. — La Coruña. SENORITA que sepa bordar a máquina y con aptitudes para dependiente, se necesita. Dirigirse por carta letra impresa, indicando edad y demás referencias, a esta Administración. — Ferrol. CLASES de Cultura general, Idioma, Bachillerato y E. de Comercio, Taquigrafía y Mecanografía al tacto. General Franco, 47, 2.º — Ferrol. ASUNTOS Judiciales Testamentos, Particiones, Derechos Reales, Documentos, contratos, Procuración, tasa local Marcial. — Santiago.

Atencion. Brillantes, diamantes, perlas, oro, plata, platino, por necesidad paga mucho. LA OCASION. Canaleja 116. FERR

Gonzalo Pintos Pena. Médico Cirujano del Hospital RAYOS X. Conga, 3.-Teléfono, 1298. SANTIAGO

Sastrería S MYGAL. Elegancia y distinción son las notas características de esta casa. Calderería, 36. SANTIAGO

# Mosaico

UN COLOR PARA CADA COSA

En Inglaterra fué costumbre emplear la cera en diferentes colores según el contenido de la carta.

Bianco para el amor; negro, para las de luto; marrón, invitar un almuerzo; violeta, para las de pesame; rosa, entre señoras y gris entre varones. El verde como señal de buena amistad, y el rojo para las cartas comerciales.

## NUEVOS MODELOS DE COCHES

Los nuevos modelos de automóviles que las fábricas norteamericanas se preparan a lanzar al mercado en el próximo año 1957 presentarán, según parece importantes y destacadas modificaciones.

Algunas de las novedades que costarán los modernos coches serán: Carrocerías más bajas y más alargadas que las actuales parabrisas más envolventes, ventanas doblemente anchas, motores de una fuerza que oscilará entre los 10 y los 15 grados, neumáticos más grandes y con precisión m e n o s elevada, frenos mucho más rápidos y luces de situación más grandes y más altas.

Además, los colores en que irán pintadas las carrocerías serán slaves y discretas, imperando en ellos los tonos pastel.

## LOS DOS CORAZONES DEL HOMBRE

Dice un pasaje del Talmud: "Cuando el hombre está en ayunas, tiene dos corazones; pero después de comer sólo tiene uno".

Este punto lo explicaba Rabi Jacob Samson von Kossow, jefe ortodoxo de la siguiente manera:

—Cuando el hombre, tiene hambre, siente latir su propio corazón y el de los pobres hambrientos; pero una vez saciado su apetito, sólo siente latir su propio corazón, porque ya no vuelve a pensar en el hambre de los demás.

Anunciese en  
**EL CORREO GALLEGO**

# EL CORREO GALLEGO

## JOSEFINA CARABIAS, EN AMERICA

### "Marcelino, Pan y Vino" se ha estrenado en Nueva York con el título afeitado

El éxito de público y crítica es de lo más extraordinario

WASHINGTON, octubre. (Crónica de nuestra redactora-corresponsal Josefina CARABIAS). — Como ya habrán leído ustedes, "Marcelino, Pan y Vino" llegó a Nueva York con el título afeitado. El pan y el vino se quedaron en España, anunciándose aquí la película como "Marcelino" a secas, lo cual queda mejor porque como en inglés ese título no cae en verso, sería difícil de retener y repetir por los espectadores.

"Marcelino" se ha estrenado en un cine de gran posición, situado en el cogollo del barrio más elegante de Nueva York, donde se presentan las grandes novedades europeas que gustan mucho al público cosmopolita y "snob" de esa parte de Manhattan.

Es difícil juzgar, por el éxito de la noche del estreno, lo que una película va a durar en Nueva York; pero yo creo que ésta va a durar bastante. Aunque el público selecto que llenó la sala no hubiera sabido que el "film" español venía respaldado por enormes éxitos de Italia y

Francia —dos de los países europeos que aquí tienen más prestigio y a los que se consideran con mejor gusto en cuestiones cinematográficas— creo que hubiera gustado exactamente igual. La emoción no nace nunca de oídas ni de leídas, y lo que yo aprecié entre el selectísimo público del estreno de "Marcelino" era, además de admiración, emoción verdadera. El delicioso cuento de José María Sánchez Silva no sólo gustó mucho, sino que arrebató.

¡Había que ver el rato que pasaron todos aquellos españoles, evocados aquí hace tantos años y a los que ya se les había olvidado cómo es España!

—Bueno, tanto como olvidárenos, no —me decía un matrimonio que lleva viviendo en Nueva York cuarenta años y que tiene hijos y nietos americanos— pero lo que ocurre es que hasta aquí no nos llegan más recuerdos de España que los que vienen entre faldas de volantes y repique de castañetas, cosa que, ciertamente jamás habíamos visto en

nuestra tierra de la provincia de León. En cambio, ese pueblo de "Marcelino" es el que acabamos de "vivir" durante dos horas, esos frailes, esa romería, esa feria en la plaza, ese chiquillo... ¡esa es nuestra España, esa es la España que no se asoma nunca a Nueva York, pero es la que a nosotros nos gusta, la que vivimos de chicos.

El príncipe San Severino, primer secretario de la Embajada de Italia, que se había trasladado de Washington a Nueva York con su esposa solamente por el gusto de ver "Marcelino", estaba también emocionadísimo.

—¡Ahora comprendo —decía— por qué ha gustado tanto en Italia! Allí Pablo Calvo es uno de los personajes más populares. Yo no le había visto todavía en el cine porque no estaba en mi país cuando se estrenó, pero me era familiar de tanto verle en diarios y revistas y de oír hablar de él a todo el mundo. ¡Es una película perfecta! No se le puede poner un reparo de ninguna clase.

Ahora bien, lo que más me ha chocado a mí no ha sido el entusiasmo del público la noche del estreno, sino la reacción de la Prensa. Todas las críticas aparecidas al día siguiente en los periódicos de Nueva York estaban ilustradas con bellísimas fotografías de Pablo Calvo, lo cual no siempre se hace aquí. Todos los periódicos coincidían en destacar la belleza, la poesía, la ternura y la sencilla fe que perfumaba el cuento de Sánchez Silva llevado al cine por mano maestra.

El crítico del "New York Herald Tribune" decía entre otras cosas igualmente halagadoras: "Pablo Calvo, la estrella infantil de "Marcelino", es uno de los más atractivos y auténticos niños-actores que hayan aparecido nunca en ninguna pantalla ni en ningún lenguaje".

Y más adelante: "Este film se torna evangélicamente pacífico con el descubrimiento del Cristo. Las escenas que siguen son sorprendentes, no sólo por su delicadeza, sino por su perfección. Al admirarlas se recuerdan aquellas palabras del fervoroso rey Carlos V, quien decía que la lengua francesa fué hecha para hablar a los hombres, la italiana para hablar a las mujeres y la española para hablar a Dios".

El "New York World Telegram" tampoco regatea los elogios: "Este candoroso cuento es narrado castamente a través de los ojos de "Marcelino" maravillosamente jugado con alternativas de caprichosa travestura y profunda reverencia por Pablo Calvo. El niño, su encanto infantil, y su asombrosa sonrisa, se adivinan sin remedio de todo el teatro".

Ningún crítico entre la multitud de periódicos neoyorquinos pone el menor reparo ni a la película ni a los actores ni al director. Incluso el "New York Times" —uno de los más exigentes periódicos del mundo, por ser uno de los mejores— jamás se ha distinguido por su entusiasmo hacia España, escribe así: "Este finísimo cuento está hecho con una gran pureza de espíritu dentro de la realidad de la sencilla fe cristiana y envuelto en un sobrenatural clima y devota credulidad. Los admiradores de las bellas fotos pueden encontrar verdaderas joyas fotográficas, sensitivas y poéticas imágenes".

Luego relata la historia del "chiquillo español, criado por unos frailes". El chico, Pablo Calvo —dice el crítico del "New York Times"— es de un increíble y arrebatador atractivo, con una cara llena de "ángel" y una personalidad que se adora en cuanto se le ve aparecer. Es travieso, simpático, lleno de infantil gracia. Ladislav Vajda ha hecho maravillas con él".

En cuanto al grupo de actores que hacen detalles, también es unánimemente elogiado por la crítica.

# Día Universal del Ahorro SORTEO

de UTILES PARA EL HOGAR con que obsequia a sus imponentes Caja de Ahorros-Monte de Piedad de Santiago Celebrado el domingo en el Salón Teatro, ante el Notario de esta Ciudad D. Arturo Yáñez Cancio, han resultado premiados los números siguientes:

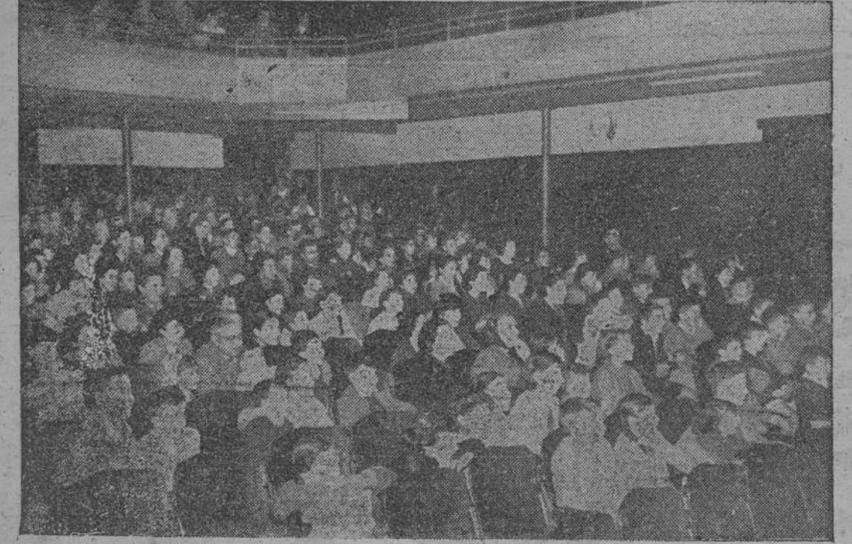
Número premiado	Número de la libreta	NOMBRE DEL TITULAR	PREMIO
3.981	56.367	D.ª Pilar Domínguez Noya	Comedor
3.546	60.996	D. Manuel Ucaez Fernández	Aparato de radio
3.430	49.121	D. Antonio Bermúdez Vidán	Vajilla porcelana
1.221	61.514	D.ª Josefina Martínez González	Id. Id.
2.291	60.254	D.ª Juan Iglesias Carreira	Id. Id.
1.318	59.207	D.ª Dolores Lens Iglesias	Juego cristalería
3.915	57.264	D.ª Carmen de la Cueva Carballo	Id. Id.
772	57.909	D. Laureano Fernández Barreiro	Id. Id.
2.439	58.917	D.ª Josefa Castañeras Montes	Juego cacerolas
4.917	61.156	D.ª María Vázquez Juncal	Id. Id.
5.193	56.009	D.ª María Mata Manteiga	Id. Id.
1.361	57.824	D. Antonio Castelo Taboada	Id. Id.
4.686	44.845	D.ª Pilar Rouco Rivadulla	Id. Id.
2.283	40.583	D.ª Candida Molla Viladóns	Id. Id.
390	57.735	D.ª Celia Platas Retinoso	Id. Id.
3.544	48.353	D. Manuel Romero Viro	Manta de lana
4.594	61.231	D.ª Mercedes Seoane Pérez	Id. Id.
5.085	62.013	D.ª Josefa Molina Poch	Id. Id.
1.090	51.479	D.ª M.ª Mercedes Reguera Feijóo	Id. Id.
1.170	57.821	D. Jesús Torres Vázquez	Id. Id.
1.109	33.415	D.ª Jesús Díaz Pereira	Id. Id.
3.502	52.762	D.ª Domitila Añeros Crea,	Una pieza de tela
31	60.491	D.ª Pilar Rodríguez Varela	Id. Id.
4.813	56.339	D. Francisco Calvelo Santiago	Id. Id.
216	2.611	D. Manuel Uzañy Echegaray	Id. Id.
3.699	37.603	D. Juan Garabal Expósito	Id. Id.
3.279	52.108	D. Aurelio Villa Sánchez	Id. Id.
4.074	56.572	D. Laureano Blanco Sánchez	Id. Id.
1.120	61.433	D.ª Carmen Carballera Sanmamed	Id. Id.
3.855	61.825	D.ª Jesús Negreira Rial	Id. Id.

- OFICINA DE NOYA --- Premiados los números, 153, 202 31, 380, 342, 182, 328, 86, 163 y 186
- OFICINA DE MUROS. --- Premiados los números, 489, 396, 361, 261, 311, 242, 173, 204 259 y 390
- OFICINA DE SANTA EUGENIA DE RIVEIRA. --- Premiados los números, 62, 163, 548, 559, 134, 49, 378, 297, 515, y 302
- OFICINA DE NEGREIRA. --- Premiados los números, 339, 366, 329, 220, 555, 372, 259, 485, 123, y 474
- OFICINA DE SANTA COMBA. --- Premiados los números, 765, 642, 366, 502, 585, 435, 663; 239, 566 y 719
- OFICINA DE PADRON. --- Premiados los números, 155, 305, 313, 319, 201 y 452
- OFICINA DE ORDENES. --- Premiados los números, 405, 139, 340, 292, 3 y 368
- OFICINA DE BOIRO. --- Premiados los números, 349, 298, 270, 281, 327 y 376
- OFICINA DE SIERRA DE OUFES. --- Premiados los números, 161, 100, 151, 191, 24 y 364
- OFICINA DE RIANJO. --- Premiados los números, 93, 20, 60, 67, 99 y 101

## El sorteo de útiles del hogar realizado por la Caja de Ahorros de Santiago



En presencia del notario don Arturo Yáñez Cancio y del Consejo de Administración, que presidía don José Relo Caamaño, se verificó ayer domingo, por la mañana, el sorteo de útiles para el hogar, que regaló dicha benéfica institución a sus imponentes, conmemorando el Día Universal del Ahorro



Aspecto del patio de butacas del Salón Teatro durante la celebración de dicho sorteo, al final del cual se proyectaron varias películas en obsequio de los asistentes (Fotos ARTURO)

## Vendidas las fábricas de cerillas de la 'Fosforera Española S.A.'

MADRID, 28.—Las fábricas de cerillas propiedad del Estado han sido adjudicadas en venta a la entidad denominada "Fosforera Española Sociedad Anónima" que se compromete a constituir las fábricas de cerillas propiedad del Estado radicantes en Carabanchel, La Coruña, Irún, Tarazona, Valencia, Alcoy, Sevilla y Palma de Mallorca. El precio de venta se fija en sesenta millones de pesetas a satisfacer en un plazo de seis meses computados desde el día siguiente al del otorgamiento de la escritura de venta, y el veinticinco por ciento restante a los doce meses de la misma fecha del otorgamiento de dicha escritura.—Cifra.

## REPRESENTANTE DEL ESTADO EN LA CAMPSA

MADRID, 28.—Por el Ministerio de Hacienda se nombra representante del Estado cerca del Monopolio de petróleos a don Luis Pérez Flores-Estrada y Carrasco.—Cifra.

## Nehru anuncia su intención de dimitir

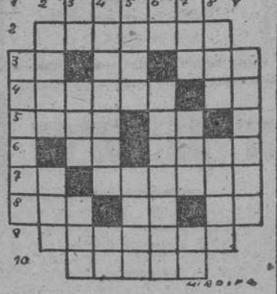
NUEVA DELHI, 28 (Urgente). El Jefe de Gobierno indio, Yauharlal Nehru ha expresado su intención de dimitir. "Creo —dijo en el curso de una reunión política en Jaipur— que ocupo o no el cargo de Jefe de Gobierno, podré servir lo mismo a mi país". Etc.

## El Dr. Marañón, en París

PARIS, 28.—El doctor don Gregorio Marañón, ha llegado a París donde permanecerá durante unos días. Fué recibido en la estación por el embajador español, Conde de Casa Rojas, representantes de la UNESCO, así como por amigos españoles y franceses. Mañana lunes, Marañón será recibido en la Academia de Ciencias Morales y Políticas de la que es miembro correspondiente. A las cinco de la tarde asistirá a una recepción dada en su honor por el Ayuntamiento de París. El martes 30, el Conde de Casa Rojas ofrecerá un almuerzo en honor del ilustre médico y escritor español. A las cuatro de ese día, el doctor Marañón será recibido oficialmente por el presidente Coty en el palacio del Eliseo. A las seis de la tarde del martes pronunciará una conferencia en el edificio de la Biblioteca Española. Etc.

# Rincón Ameno

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.—Alveo o cauce artificial. 2.—Españolines y pendenciosos. 3.—Negación. Cifra romana. Tratamiento inglés. 4.—Recurrir al Juez. Nota musical. 5.—Producto lácteo. Lengua. 6.—Partícula inseparable. Ape lido de un ilustre general español. 7.—Preposición (al revés) Dueño de casa de alquiler. 8.—Medida de longitud. (al revés) Letra griega. Interjección. 9.—(al revés) Arará la tierra por los mos. 10.—(al revés) Plantas medicinal de olor fuerte y nauseabundo. VERTICALES: 1.—Región de la América Septentrional. 2.—Carta geográfica Pueblo de la provincia de Huesca. 3.—Negación. Letra griega. Anillo. 4.—Nombre de varón. Desistencia verbal. 5.—Crustáceo marino parecido a la centolla. Capital de una nación europea. 6.—Partícula inseparable. Peregrinos. 7.—Pueblo de la provincia de Lérida. Isla del Mar Egeo. Nota musical. 8.—Río gallego. Recipiente metálico. 9.—(al revés) Finalizar. —\*

enloquecieron y alcanzaron corriendo trágicos la lucha por llegar a la salida. Entonces el músico con gran tranquilidad se dirigió al público: —Calma, señores. Están tomadas las debidas precauciones. No hay más peligro que aquel que pueda provocar el pánico. Yo marcharé bien si tienen seriedad. Acto seguido reanuda el concierto. —¿Y qué pasó? —preguntó uno de los oyentes. Todos los asistentes volvieron a ocupar sus asientos y todos se echaron a reír.

## PREGUNTA Y RESPUESTA

El nuevo rico se la hecho caso de uno de los más aristocráticos clubs de la ciudad. Pero allí se sintió soberanamente. Se halla totalmente desplazado, pues los señores parecen querer esquivarlo con cualquier excusa. Un día se acerca a un matrimonio marqués que está transcurriendo leyendo el periódico y le anime de entablar conversación. —Pone una mano ante los ojos y tiempo que le dice: —¿Qué haría usted si tuviera un brillante como éste? El marqués levanta la vista y toda su calma, mira, y responde dulcemente: —Lo vendería para comprarme un cepillo de uñas.

## TODO TIENE ARREGLO

Al volver el recién casado a su casa encuentra a su mujer en un estado de desconsolado. —¿Qué le ocurre? —se pregunta. —¡El perro! —¿Qué pasa con el perro? —Se ha comido un pastel que había preparado para ti. —¡Bah! No te preocupes. Mañana compraré otro perro.

**C. BRIONES**  
CIRUGIA GENERAL  
RAYOS X  
HORREO, 7-1.  
Domitello: Telef 1268 - Santiago